

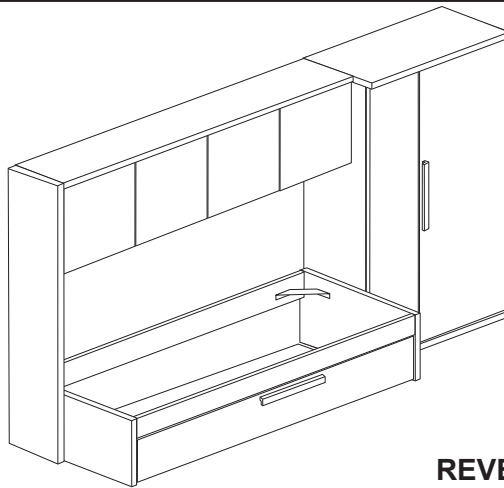
TRASMAN

DESIGNED & MADE IN
100%
BARCELONA

MANUAL DE MONTAJE - NOTICE DE MONTAGE
MONTAGEANLEITUNG - ASSEMBLY MANUAL
MANUALE DI MONTAGGIO - MANUAL DE
MONTAGEM INSTRUKCJA MONTAZU
MONTAGEHANDLEIDING - MONTÁŽNÍ NÁVOD
تعليمات التجميع:

6006 ARTIK

V.01 - 11/22



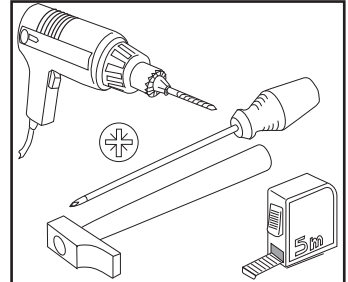
REVERSIBLE



120 min



x2



600612

600621

600615

600601

600616

600620

600631

600602

600613

600604

600605

600606

600603

600604

600601

600630

600619

600614

600617

600617

600618

600618

600622

600607

600609

600608

600611

600611

600607

600610

ES - ANTES DE EMPEZAR CONSULTE LOS CONSEJOS PARA EL MONTAJE.

FR - AVANT DE COMMENCER CONSULTEZ LES INSTRUCTIONS DE MONTAGE.

DE - VOR DEM BEGINN EMPFIEHLT ES SICH AUFMERKSAM DIE HINWEISE ZUR MONTAGE ZU LESEN.

EN - BEFORE STARTING REFER TO THE ASSEMBLY ADVICE.

IT - PRIMA DI INIZIARE VEDI I CONSIGLI DI MONTAGGIO.

PT - ANTES DE COMEÇAR CONSULTE OS CONSELHOS PARA A MONTAGEM.

PL - PRZED ROZPOCZĘCIEM ZAPOZNAJ SIĘ Z WSKAZÓWKAMI MONTAZOWYMI.

NL - RAADPLEEG VOORDAT U BEGINT HET MONTAGE-ADVIES.

CZ - NEŽ ZACNETE, PROHLÉDNĚTE SI TIPY NA MONTÁŽ.

اقرأ تعليمات التجميع بعناية.

x112	x8	x4	x12	x8
TP3515	C1070	TAPALU	CL830	T8BL
				x4
				TA4BL

x18	x1	x12	x4	x8	x42	x8	x8	x14	x14	x4	x16	x2	x2	x9	x6	x1
TA760	LLA4	TSM	TP3535	PE3	TV3135	SKM16	TCK0311	TUEM61013	TM660A	ECG	TP3525	CT8B	SBO22P	RTC24	PC17030	COLA
x1	x3	x150	x4	x12	x16	x10	x8	x8	x16	x26	x1	x4	x1	x2	x2	x6
CT715	EA2020	P1010	B35A	B35R	BA35S	TC2015	TM620A	TUN630	TP3520	T5PC	BA860	ESJ	RLB100	EA125	AAB400	TCA4030

Español (es) – Información importante sobre el montaje de los muebles en pared, leer detenidamente y guardar esta información para consultarla en el futuro.

ADVERTENCIA

Una vez montado según las instrucciones de montaje, el mueble está listo para fijarlo a la pared. Pueden producirse lesiones graves o fatales si vuelca un mueble. Para evitar que vuelque este mueble, debe fijarse permanentemente a la pared. Trasman Penedès no se hace responsable de daños personales ocasionados por un montaje de pared incorrecto.

No están incluidos los tornillos para montaje en pared. Póngase en contacto con su ferretero local que le asesorará en la elección del sistema de tornillos correctos para el tipo de material de pared, dado que los diversos materiales de pared requieren diferentes tipos de herrajes de fijación.

Français (fr) – Informations importantes concernant le montage mural de notre mobilier, a lire attentivement, conserver ces informations pour un usage ultérieur.

AVERTISSEMENT

Après avoir assemblé votre meuble en suivant le mode d'emploi, vous pouvez le monter au mur. Risque de blessure grave en cas de chute du meuble. Pour éviter que le meuble ne bascule, il faut le fixer au mur de façon permanente. Trasman Penedès décline toute responsabilité en cas de blessures ou de dommages matériels dus à un montage mural incorrect.

Aucune vis n'est fournie pour le montage mural. Contactez votre quincaillier local pour sélectionner une visserie adaptée au matériau de construction de votre mur, car leur choix dépend du matériau du mur sur lequel est fixé le meuble.

Deutsch (de) – Wichtige Information betr. Wandbefestigung des Schuhschranks, sorgfältig lesen, diese Information aufbewahren.

ACHTUNG

Beim Zusammenbau dieses Schrankes müssen Sie das Möbelstück an der Wand befestigen.

Wenn Möbelstücke imkippen, können ernste oder lebensgefährliche Verletzungen durch Einklemmen die Folge sein. Um zu verhindern, dass das Möbelstück umkippt, muss es fest an der Wand verankert werden. Trasman Penedès haftet nicht für Personen- oder Sachschäden, die auf eine unsachgemäße Wandmontage zurückgeführt werden können.

Schrauben für die Wandmontage gehören nicht zum Lieferumfang. Für die korrekte Wahl eines für das jeweilige Wandmaterial geeigneten Schraubensystems wenden Sie sich bitte an den Fachhandel vor Ort, da dieses von der jeweiligen Wandbeschaffenheit abhängig ist.

English (en) – Important information concerning wall mounting of furniture, read carefully and keep this information for further reference.

WARNING

After you have assembled this product according to the assembly instructions, it can be mounted on a wall. Serious or fatal crushing injuries can occur from furniture tip-over. To prevent this furniture from tipping over it must be permanently fixed to the wall. Trasman Penedès cannot be held liable for personal or material injury as a result of incorrect mounting.

Screws for wall mounting are not included. Please contact your local specialist to ensure the correct choice of screws in relation to the wall material since different wall materials require different types of fixing devices. Use fixing devices suitable for the walls in your home.

Italiano (it) – Informazioni importanti per il montaggio dei mobili sulla parete, leggere attentamente e conserva queste informazioni per ulteriori consultazioni.

AVVERTENZA

Durante il montaggio questo mobili andrà fissato alla parete. Se il mobile si ribalta può causare lesioni da compressione serie o fatali. Per prevenire il rischio che il mobile si ribalti permanentemente alla parete. Trasman Penedès non potrà essere ritenuto responsabile dei danni a persone o cose dovuti ad un montaggio non corretto.

Le viti per il fissaggio a parete non sono in dotazione. Rivolgersi al locale negoziante specializzato per essere sicuri che le viti corrispondano al materiale della parete perché pareti di materiali diversi richiedono tipi diversi di accessori di fissaggio.

Português (pt) – Informação importante relativa a montagem na parede do móvel, ler estas instruções cuidadosamente, guardar como referência.

IMPORTANTE

Depois de ter montado o móvel de acordo com as instruções de montagem, pode fixá-lo à parede. As quedas de móveis podem originar esmagamento ou morte. Estes móveis devem ser fixados à parede para evitar possíveis quedas. Trasman Penedès não se responsabiliza por ferimentos pessoais ou danos materiais ou danos como resultado da montagem incorrecta. Os parafusos necessários para fixar o móvel à parede não estão incluídos. Por favor, contacte o seu especialista local para garantir a escolha correcta de parafusos em relação ao material, os diferentes tipos de parede requerem diferentes tipos de ferragens.

Polaco (pl) – Ważne informacje dotyczące montażu mebli na ścianie – przeczytaj uważnie i zachowaj je na przyszłość.

OSTRZEŻENIE

Po złożeniu zgodnie z instrukcją montażu mebel jest gotowy do przymocowania do ściany. W przypadku przewrócenia się mebli może dojść do poważnych lub śmiertelnych obrażeń. Aby mebel nie przewrócił się, należy go trwale przymocować do ściany. Trasman Penedès nie ponosi odpowiedzialności za obrażenia ciała spowodowane nieprawidłowym montażem na ścianie.

Śruby do montażu na ścianie nie są dołączone. Skontaktuj się z lokalnym sklepem z narzędziami, który doradzi Ci w wyborze odpowiedniego systemu śrub dla rodzaju materiału ściany, ponieważ różne materiały ścian wymagają różnych typów elementów mocujących.

Checo (cz) – Důležité informace o montáži nábytku na stěnu si pozorně přečtěte a uschovejte si tyto informace pro budoucí použití.

VAROVÁNÍ

Po sestavení podle montážního návodu je nábytek připraven k upevnění na stěnu. Při převrácení nábytku může dojít k vážným nebo smrtelným zraněním. Aby se tento kus nábytku nepřevrátil, musí být trvale připevněn ke stěně. Trasman Penedès nenese odpovědnost za zranění osob způsobená nesprávnou montáží na stěnu.

Šrouby pro montáž na stěnu nejsou součástí dodávky. Obráťte se na místní železářství, které vám poradí s výběrem správného šroubového systému pro daný typ materiálu stěny, protože různé materiály stěn vyžadují různé typy upevňovacího kování.

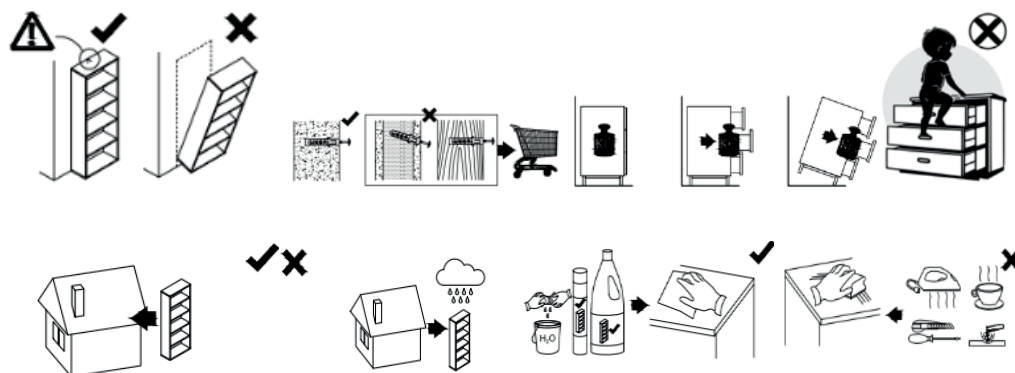
اللغة العربية - معلومات مهمة بخصوص التثبيت على الحائط الخاص بنا
الأثاث ، اقرأ بعناية ، احتفظ بهذه المعلومات لاستخدامها لاحقاً .

تحذير

بعد تجميع أثاثك باتباع تعليمات الاستخدام ، يمكنك تثبيته على الحائط. خطر الإصابة خطيرة في حال سقوط الأثاث. لمنع الخزانة من الانقلاب ، يجب تثبيتها على الحائط بشكل دائم. لا يمكن تحميل Trasman Penedes المسؤولية عن أي إصابات أو الضرر المادي بسبب التثبيت غير الصحيح على الحائط.

لا توجد براغي للتثبيت على الحائط. اتصل بمتجر الأجهزة المحلي لتحديد الأجهزة المناسبة لمواد بناء الحائط الخاص بك ، حيث يعتمد اختيارهم على مادة الحائط التي تم تركيب الأثاث عليها.

ES	CONSEJOS PARA EL MONTAJE: 1. ESTUDIE ATENTAMENTE EL MANUAL DE MONTAJE. 2. LOCALICE LAS PIEZAS QUE CONSTITUYEN SU MUEBLE. 3. REUNA Y CONTROLE LOS HERRAJES SUMINISTRADOS. 4. EQUIPESE CON LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS. 5. PREPARE UNA ZONA DE MONTAJE. CONSEJOS PARA EL MANTENIMIENTO: 1. QUITAR EL POLVO CUIDADOSAMENTE. 2. HUMEDECER UN PAÑO SUAVE Y LIMPIO CON AGUA LIGERAMENTE ENJABONADA.	 NO FUERCE NUNCA EN LAS UNIONES, APRIETE LOS TORNILLOS DESPUES DE CIERTO TIEMPO DE UTILIZACION. CONSERVE SU MANUAL DE MONTAJE. SI FALTARA UNA PIEZA SERIA LA MANERA MAS FACIL DE COMUNICARLO A LA TIENDA.	NO USE NUNCA PRODUCTOS ABRASIVOS TALES COMO: LANA DE ACERO, LIJAS, DISOLVENTES, ETC. NO MOJAR NI SOMETER A GRANDES HUMEDADES AL MUEBLE.
FR	INSTRUCTIONS DE MONTAGE: 1. LISEZ ATTENTIVEMENT LA NOTICE DE MONTAGE. 2. REPEREZ LES PIECES QUI COMPOSENT VOTRE MEUBLE. 3. REGROUPEZ ET VERIFIEZ LES FERRURES FOURNIES. 4. DOTEZ-VOUS DES OUTILS NECESSAIRES. 5. PREPAREZ UN ESPACE DE MONTAGE. CONSEILS D'ENTRETIEN: 1. ENLEVEZ SOIGNEUSEMENT LA POUSSIERE. 2. HUMIDIFIEZ UN CHIFFON DOUX ET PROPRE AVEC DE L'EAU LEGEREMENT SAVONNEUSE.	 NE FORCEZ JAMAIS LES RACCORDS. RESSERREZ LES VIS APRES UN CERTAIN TEMPS D'UTILISATION. CONSERVEZ LA NOTICE DE MONTAGE. EN CAS DE PIECE MANQUANTE, CE SERA LE MEILLEUR MOYEN D'EN INFORMER LE MAGASIN.	N'UTILISEZ JAMAIS DES PRODUITS ABRASIFS COMME DE LA LAINE D'ACIER, DU PAPIER DE VERRE, DES SOLVANTS, ETC. NE MOUILLEZ PAS LE MEUBLE ET EVITEZ TOUTE ESPOSITION A UNE HUMIDITE
DE	HINWEISE ZUR MONTAGE: 1- LESEN SIE AUFMERKSAM DIE MONTAGEANLEITUNG DURCH. 2- LOKALISIEREN SIE DIE ZUM MÖBEL GEHÖRENDE TEILE. 3- KONTROLLIEREN SIE DIE MITGELIEFERTEN WERKZEUGE. 4- RÜSTEN SIE SICH MIT DEN ZUSÄTZLICH BENÖTIGTEN WERKZEUGEN AUS. 5- BEREITEN SIE EINEN PLATZ FÜR DIE MONTAGE VOR. HINWEISE ZUR PFLEGE: 1- ENTFERNEN SIE UMSICHTIG DEN ANGESAMMELTEN STAUB. 2- VERWENDEN SIE EIN WEICHES UND SAUBERES TUCH UND SCHWACHE SEIFENLAUGE.	 FORCIEREN SIE NIEMALS DIE VERBINDUNGEN. ZIEHEN SIE DIE SCHRAUBEN NACH EINER BESTIMMTEN NUTZUNGSZEIT NACH. BEWAHREN SIE DIE MONTAGEANLEITUNG AUF. SOLLTE EIN TEIL FEHLEN IST SIE VON GROSSER WICHTIGKEIT BEI DER NACHBESTELLUNG IM LADEN.	VERWENDEN SIE NIEMALS SCHEUERENDE PRODUKTE WIE STAHLWOLLE, SCHMIRGELPAPIER, LÖSUNGSMITTEL UND DERGL. WASSER UND HOHE FEUCHTIGKEIT SIND SCHÄDLICH FÜR DAS MÖBEL.
EN	ASSEMBLY ADVICE: 1. STUDY THE ASSEMBLY MANUAL CAREFULLY. 2. LOCATE THE PARTS THAT COMPRISE YOUR FURNITURE ITEM. 3. ORGANISE AND CHECK THE FITTINGS SUPPLIED. 4. HAVE THE NECESSARY TOOLS TO HAND. 5. PREPARE AN ASSEMBLY AREA. MAINTENANCE ADVICE: 1. REMOVE DUST CAREFULLY. 2. MOISTEN A SOFT, CLEAN CLOTH WITH SLIGHTLY SOAPY WATER.	 DO NOT FORCE ANY OF THE JOINTS. TIGHTEN THE SCREWS AFTER HAVING USED THE FURNITURE FOR SOME TIME. KEEP YOUR ASSEMBLY MANUAL. IF ANY PART IS MISSING, IT WILL HELP YOU TO LET THE SHOP KNOW.	NEVER USE ABRASIVE PRODUCTS SUCH AS STEEL WOOL, SANDPAPER, ETC. DO NOT WET THE FURNITURE OR KEEP IT IN A VERY DAMP PLACE.
IT	CONSIGLI PER IL MONTAGGIO: 1. STUDIARE ATTENTAMENTE IL MANUALE DI MONTAGGIO. 2. INDIVIDUARE LE PARTI CHE COSTITUISCONO IL MOBILE. 3. RACCOGLIERE E CONTROLLARE GLI ATTREZZI IN DOTAZIONE. 4. PROCURARSI GLI ATTREZZI NECESSARI. 5. PREPARARE UNA ZONA PER IL MONTAGGIO. CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE: 1. SPOLVERARE ACCURATAMENTE. 2. INUMIDIRE UN PANNO MORBIDO E PULITO CON ACQUA E POCO DETERGENTE.	 NON FORZARE MAI LE GIUNTURE. STRINGERE NUOVAMENTE LE VITI DOPO UN CERTO PERIODO D'USO. CONSERVARE IL MANUALE DI MONTAGGIO: SE MANCASSE UN PEZZO SAREBBE COSÌ PIÙ FACILE COMUNICARLO AL RIVENDITORE.	NON USARE MAI PRODOTTI ABRASIVI COME: SPUGNE ABRASIVE, CARTA VETRATA, SOLVENTI, ECC. NON BAGNARE NE' SOTTOPORRE IL MOBILE A FORTE UMIDITÀ.
PT	CONSELHO PARA A MONTAGEM : 1. ESTUDE ATENTAMENTE O MANUAL DE MONTAGEM. 2. LOCALIZE AS PEÇAS QUE CONSTITUEM O SEU MÓVEL. 3. REUNA E CONTROLE AS FERRAGENS FORNECIDAS. 4. EQUIPE-SE COM AS FERRAMENTAS NECESSÁRIAS. 5. PREPARE UMA ZONA DE MONTAGEM. CONSELHOS PARA A MANUTENÇÃO : 1. RETIRAR A POEIRA COM CUIDADO. 2. HUMEDECER UM PAÑO SUAVE E LIMPO COM ÁGUA LIGEIRAMENTE ENSABOADA.	 NUNCA FORCE AS UNIÕES. APORTE OS PARAFUSOS DEPOIS DE DETERMINADO TEMPO DE UTILIZAÇÃO. CONSERVE O SEU MANUAL DE MONTAGEM, SE FALTAR UMA PEÇA SERIA A MANEIRA MAIS FÁCIL DE A COMUNICAR À LOJA.	NUNCA USE PRODUTOS ABRASIVOS TAIS COMO: LÃ DE AÇO, LIXAS, DISSOLVENTES, ETC.. NÃO MOLAR NEM SUBMETER A GRANDES HUMIDADES, O MÓVEL.
PL	WSKAZÓWKI ODNOŚNIE MONTAŻU: 1. PRZECZYTAĆ UWAGNIE NINIEJSZE ZALECENIA. 2. ZLOKALIZOWAĆ CZĘŚCI SKŁADOWE MEBLA. 3. ZEBRAC WSZYSTKIE ELEMENTY ŁACZACE. 4. ZAOPATRZYĆ SIĘ W NIEZBEDNE NARZĘDZIA. 5. PRZYGOTOWAĆ ODPOWIEDNIE MIEJSCE NA MONTAŻ. WSKAZÓWKI ODNOŚNIE KONSERWACJI: 1. ODKURZAC OSTROŻNIE. 2. W TYM CELU ZWILŻYĆ CZYSTĄ MIEKKĄ SZMATKĘ W SŁABYM ROZTWORZE WODY Z MYDŁEM.	 NIE DOCISKAC NA SIŁE ELEMENTÓW ŁACZACYCH. DOKRECIĆ SRUBY PO UPŁYWIE PEWNEGO CZASU. ZACHOWAĆ INSTRUKCJE MONTAŻOWE; W RAZIE BRAKU JAKIEJS CZĘŚCI, ULATWIA ONE KONTAKT ZE SPRZEDAWCĄ.	NIE NALEŻY NIGDY UŻYWAĆ ŚRODKÓW SZORUACYCH, TAKICH JAK WELNA STAŁOWA, PAPIER SCIERNY, ROZPUSZCZALNIKI ITP. NIE MOCZYĆ ANI NIE PODDAWAĆ MEBLA DZIAŁANIU DUŻEJ WILGOTNOŚCI.
NL	MONTAGETIPS: 1. BESTUDEER DE MONTAGEHANDLEIDING ZORGVULDIG. 2. Zoek de onderdelen waaruit uw meubilair bestaat. 3. VERZAMEL EN CONTROLEER DE MEEGELEVERDE HARDWARE. 4. RUST JEZELF UIT MET HET NODIGE GEREEDSCHAP. 5. BEREID EEN MONTAGERUIMTE VOOR. TIPS VOOR ONDERHOUD: 1. VERWIJDER HET STOF ZORGVULDIG. 2. BEVOCHTIG EEN ZACHTE, SCHONE DOEK MET LICHT GEZEPT WATER.	 FORCEER NOOIT DE VERBINDINGEN, DRAAIT DE SCHROEVEN NA EEN BEPAALDE GEBRUIKSDUUR AAN. BEWAAR UW MONTAGEHANDLEIDING. ALS EEN STUK ONTBREKEN, ZOU HET DE GEMAKKELIJKSTE MANIER ZIJN OM DIT AAN DE WINKEL TE MELDEN.	GEBRUIK NOOIT SCHURENDE PRODUCTEN ZOALS: STAALWOL, ZANDPADS, OPLOSMIDDELEN, ENZ. MAAK HET MEUBILAIR NIET NAT OF ONDERWORPEN AAN GROTE VOCHT.
CZ	MONTÁŽNÍ TIPY: 1. PECLIVE PROSTUDUJTE MONTÁŽNÍ NÁVOD. 2. VYHLEDEJTE ČÁSTI, KTERÉ TVORÍ VÁŠ NÁBYTEK. 3. SHROMAŽDTE A ZKONTROLUJTE DODANÝ HARDWARE. 4. VYBAVTE SE POTREBNÝM NÁRADÍM. 5. PRIPRAVTE PLOCHU MONTÁŽE. TIPY PRO ÚDRŽBU: 1. OPATRNĚ ODSTRANĚTE PRACH. 2. VLAHČTE MEKKÝ, ČISTÝ TKANĚK LEHCE NAMÝDLENOU VODOU.	 NIKDY NA SPOJY NÁSILÍM, ŠROUBY UTAHUJTE PO URCITÉ DOBE POUŽÍVÁNÍ. USCHOVEJTE SI NÁVOD NA MONTÁŽ. POKUD NEJAKÝ KUS CHYBEL, BY BYLO NEJSNADNEJŠÍ ZPUSOB, JAK TO OZNÁMIT DO PRODEJNY.	NIKDY NEPOUŽÍVEJTE BRUSNÉ PRODUKTY, JAKO JSOU: OCELOVÁ VLNA, BRUSKY, ROZPOUŠŤEDLA ATD. NEVLHČTE ANI NEVYSTAVUJTE NÁBYTEK VELKÉ VLHKOSTI.
اللغة العربية	تعليمات التجميع: 1-اقرأ تعليمات التجميع بعناية. 2-حدد موقع الأجزاء التي يتكون منها أثاثك. 3-الجمع والتحقق من الأجهزة المقدمة. 4-هل لديك الأدوات اللازمة. 5- جهز مساحة التركيب. إرشادات الصيانة: 1-قم بإزالة الغبار بعناية. 2-قم بتربيط قطعة قماش ناعمة ونظيفة بالصابون الخفيف والماء.	 لا تفرض التركيبات أبدًا. شد البراغي بعد وقت معين من الاستخدام. احفظ تعليمات التجميع. في حالة وجود جزء مفقود ، ستكون هذه أفضل طريقة لإعلام المتجر.	لا تستخدم أبدًا المنتجات الكاشطة مثل الصوف الصلب ، ورق الرمل ، والمنظفات ، وما إلى ذلك. لا تبلل الأثاث وتجنب أي تعرض للرطوبة العالية.



ES - La fijación a la pared sirve para evitar el vuelco del mueble. Por favor, instálelo. Los tacos no siempre se incluyen. Para ciertos tipos de paredes, puede ser necesario un taco especial. No retire el sistema de bloqueo de los cajones. Si el producto está equipado con un componente eléctrico, utilice únicamente la fuente de alimentación adecuada con el aparato. Debe ser alimentado únicamente con la tensión indicada en la etiqueta del aparato. Limpie con un paño limpio y húmedo. No use productos de limpieza abrasivos.

FR - La fixation au mur sert à prévenir le basculement du meuble. Merci de l'installer. Les chevilles ne sont pas toujours fournies. Pour certains types de murs, une cheville spéciale peut être nécessaire. Ne retirez pas le système de verrouillage des tiroirs. Si le produit est équipé d'un composant électrique, veuillez utiliser uniquement l'alimentation appropriée avec l'appareil. Il doit être alimenté uniquement avec la tension indiquée sur l'étiquette de l'appareil. Veuillez nettoyer avec un chiffon propre et humide. N'utilisez pas de nettoyeur abrasif.

DE - Die Wandbefestigung dient zur Vermeidung des Umkippens des Möbelstücks. Bitte installieren Sie diese. Dübel sind nicht immer im Lieferumfang enthalten. Für bestimmte Wandarten kann ein spezieller Dübel erforderlich sein. Entfernen Sie nicht das Schublad enverschluss-System. Wenn das Produkt mit einem elektrischen Bauteil ausgestattet ist, verwenden Sie bitte nur die mit dem Gerät geeignete Stromversorgung. Es darf nur mit der auf dem Etikett des Geräts angegebenen Spannung betrieben werden. Bitte mit einem sauberen, feuchten Tuch reinigen. Verwenden Sie Keine abrasiven Reinigungsmittel.

EN- The wall fastening serves to prevent tipping of the furniture. Please make sure to install it. Wall plugs are not always provided. For certain types of walls, a special plug may be required. Do not remove the drawer locking system. If the product is equipped with an electrical component, please use only the power supply appropriated with the appliance. It must only be powered with the voltage indicated on the appliance's label. Please clean with a clean, damp cloth. Do not use abrasive cleaners.

IT - Il fissaggio a muro serve a prevenire il ribaltamento del mobile. Si prega di installarlo. I tasselli non sono sempre forniti. Per alcuni tipi di pareti, potrebbe essere necessario un tassello speciale. Non rimuovere il sistema di blocco dei cassetti. Se il prodotto è dotato di un componente elettrico, utilizzare esclusivamente l'alimentazione appropriata con il dispositivo. Deve essere alimentato esclusivamente con la tensione indicata sull'etichetta del dispositivo. Pulire con un panno pulito e umido. Non utilizzare detergenti abrasivi.

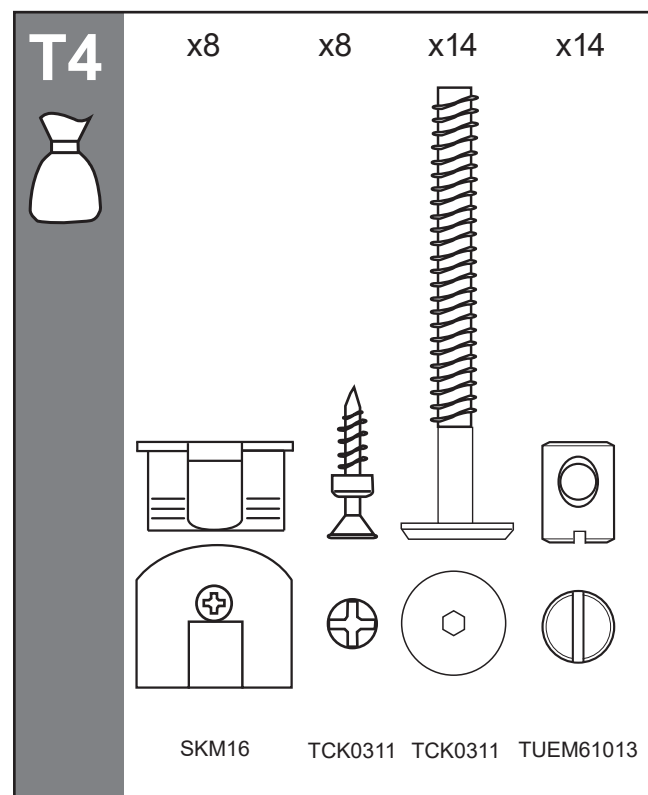
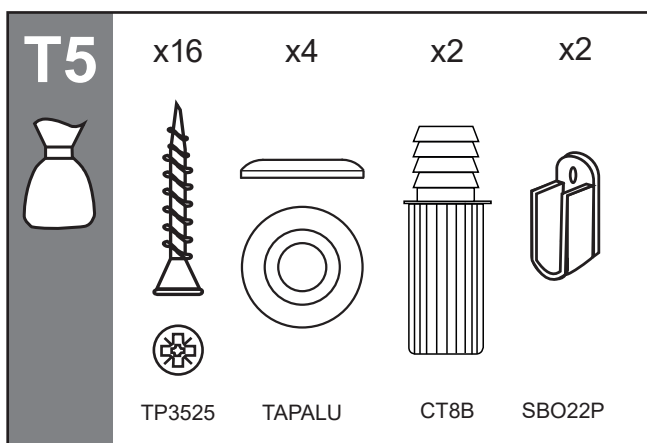
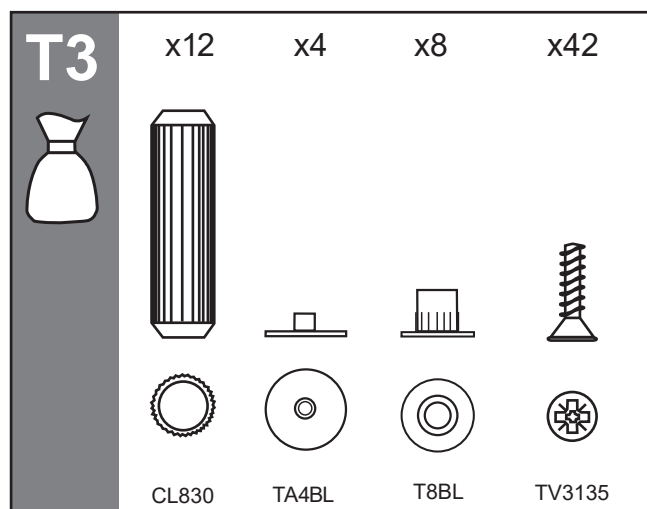
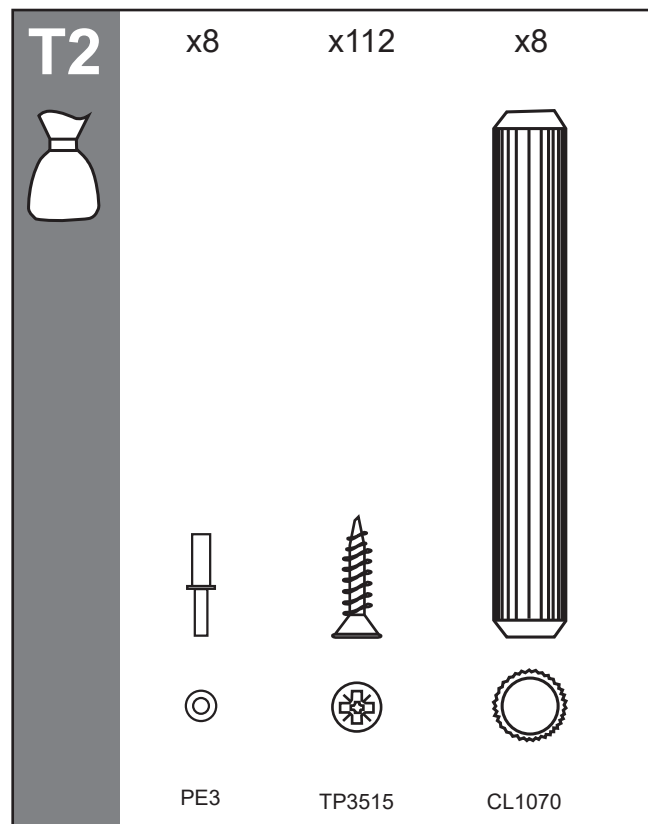
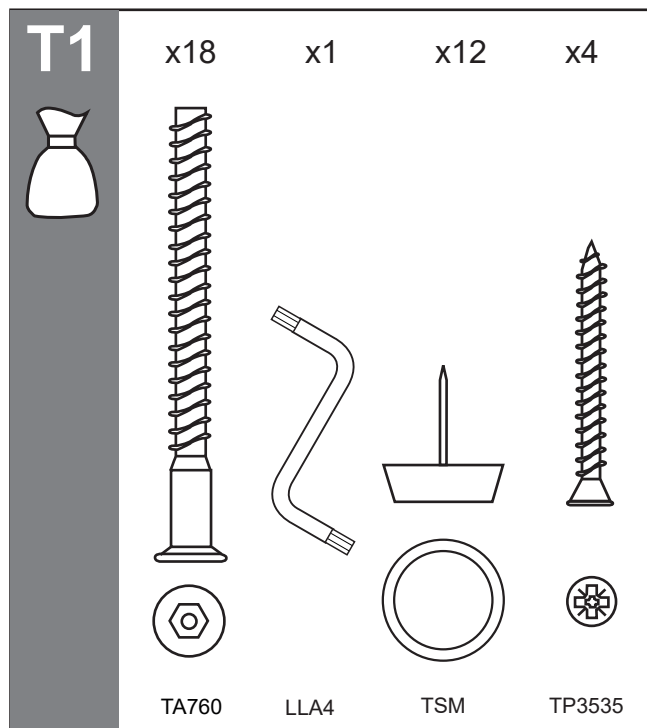
PT- A fixação na parede serve para evitar o tombamento do móvel. Por favor, instale-a. As buchas nem sempre são fornecidas. Para certos tipos de parede, pode ser necessário um plugue especial. Não remova o sistema de bloqueio das gavetas. Se o produto for equipado com um componente eléctrico, utilize apenas a fonte de alimentação apropriado com o aparelho. Deve ser alimentado apenas com a voltagem indicada no rótulo do aparelho. Limpe com um pano limpo e úmido. Não use produtos de limpeza abrasivos.

PL- Mocowanie do ściany służy zapobieganiu przewróceniu mebla. Proszę je zainstalować. Kołki nie zawsze są dostarczane. W przypadku niektórych rodzajów ścian może być konieczny specjalny kołek. Nie usuwaj systemu blokady szuflad. Jeśli produkt wyposażony jest w komponent elektryczny, używaj wyłącznie zasilania odpowiedni z urządzeniem. Musi być zasilany wyłącznie napięciem wskazanym na etykiecie urządzenia. Czyścić czystą, wilgotną ściereczką. Nie używać środków czyszczących o działaniu ściernym.

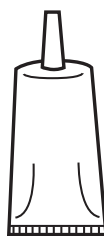
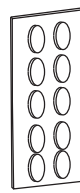
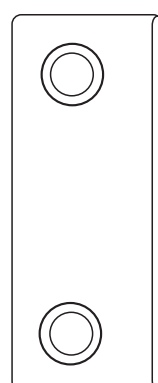
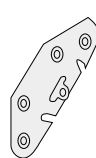
NL - De muurbestijging is bedoeld om omvallen van het meubel te voorkomen. Installeer deze alstublieft. Muurpluggen worden niet a l t i j d meegeleverd. Voor bepaalde soorten muren kan een speciaal muurplug vereist zijn. Verwijder het vergrendelingssysteem van de lades niet. Als het product is uitgerust met een elektrisch onderdeel, gebruik dan alleen de juiste voeding bij het apparaat. Het moet alleen worden gevoed met de spanning die op het etiket van het apparaat staat aangegeven. Reinig met een schoon, vochtig doek. Gebruik geen schuurmiddelen.

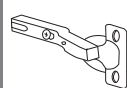
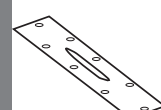
CZ - Upevnění na stěnu slouží jako prevence proti převrácení nábytku. Nainstalujte jej prosím. Tacos nejsou vždy zahrnuty. Pro určité typy stěn může být nutná speciální hmoždinka. Neodstraňujte uzamykací systém ze zásuvek. Pokud je výrobek vybaven elektrickou součástí, používejte pouze napájecí zdroj vhodný se spotřebičem. Mělo by být napájeno pouze napětím uvedeným na štítku zařízení. Otřete čistým vlhkým hadříkem. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky.

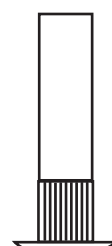
AR التثبيت على الجدار يمنع انقلاب الأثاث. يرجى تثبيته. لا يتم دائمًا تضمين المسامير. لبعض أنواع الجدران، قد يكون من الضروري استخدام مسمار خاص. لا تقم بإزالة نظام قفل الأدراج. إذا كان المنتج مزودًا بمكون كهربائي، استخدم فقط مصدر الطاقة المزود مع الجهاز. يجب تغذيته فقط بالتوتر المحدد على ملصق الجهاز. نظف باستخدام قطعة قماش نظيفة ورطبة. لا تستخدم منتجات تنظيف كاشطة.

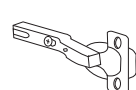


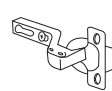
ES HERRAJES	FR FERRURES	DE MÖBELBESCHLÄGE	EN FURNITURE FITTINGS	IT ACCESSORI PER MOBILI	PT FERRAGENS	PL OKUCIA MEBLOWE	CZ KOVÁNÍ NÁBYTKU	AR الأجهزة
----------------	----------------	----------------------	-----------------------------	-------------------------------	-----------------	-------------------------	-------------------------	---------------

W 	x9  RTC24	x1  COLA	x1  CT715
	x3  EA2020	x5  P1010	x4  ECG

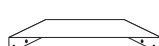
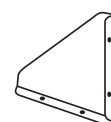
X 	x6  B35R	x6  BA35S
	x6  PC17030	

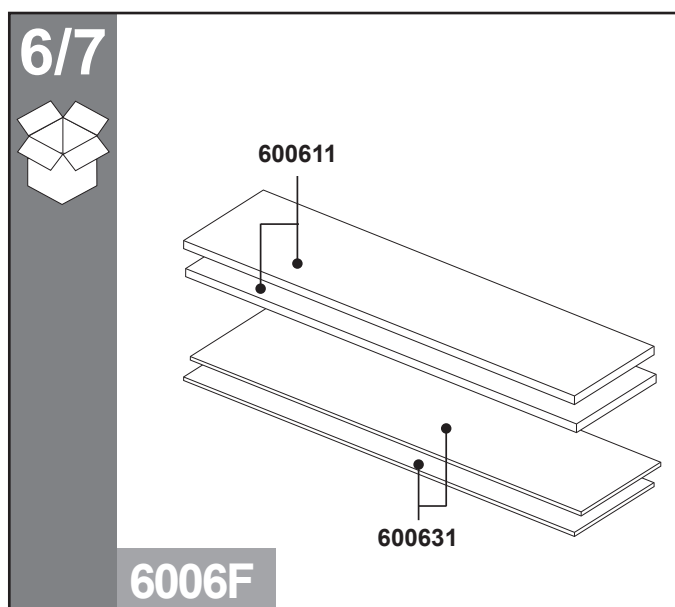
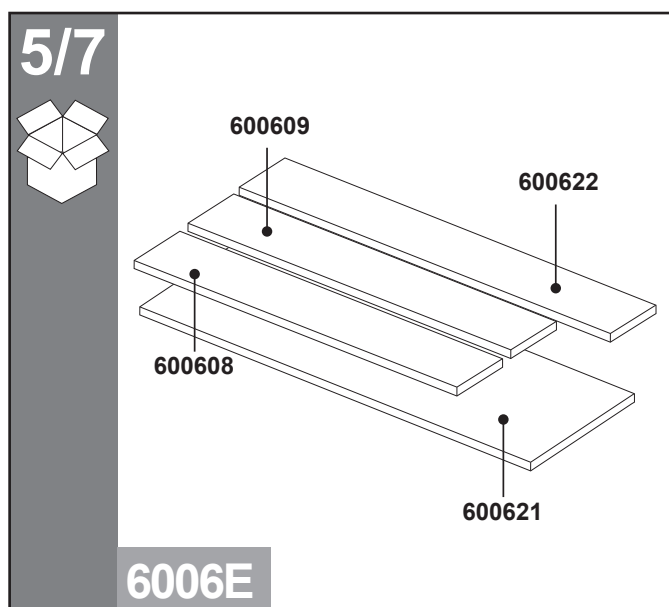
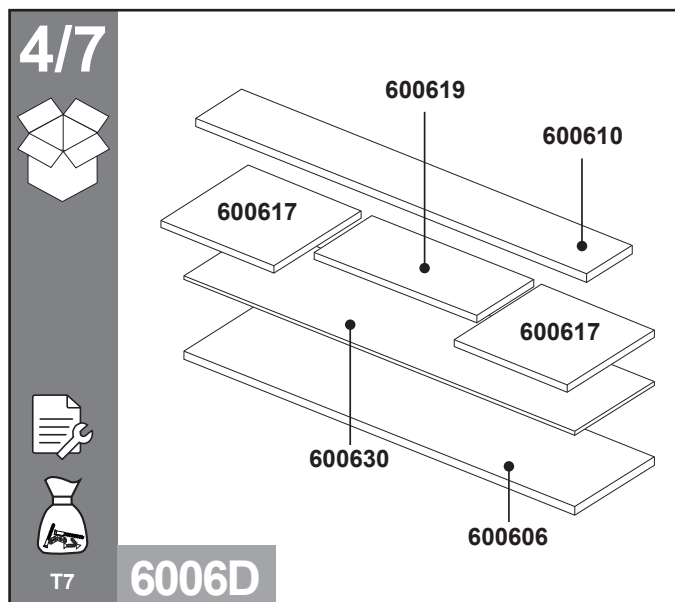
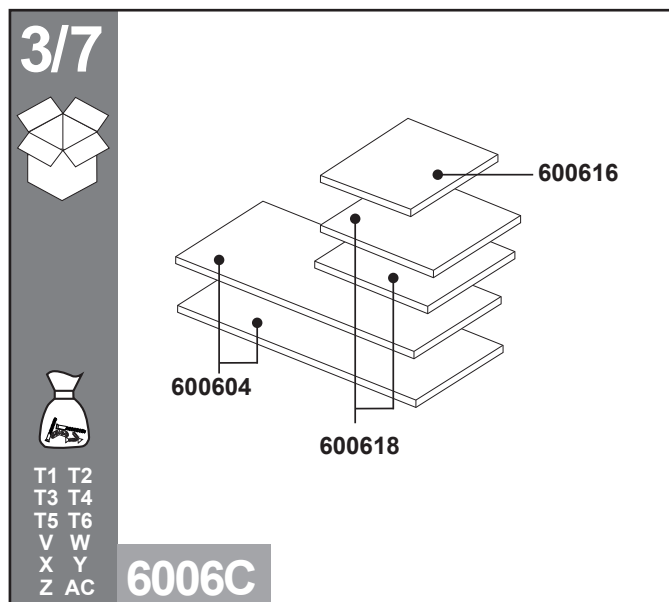
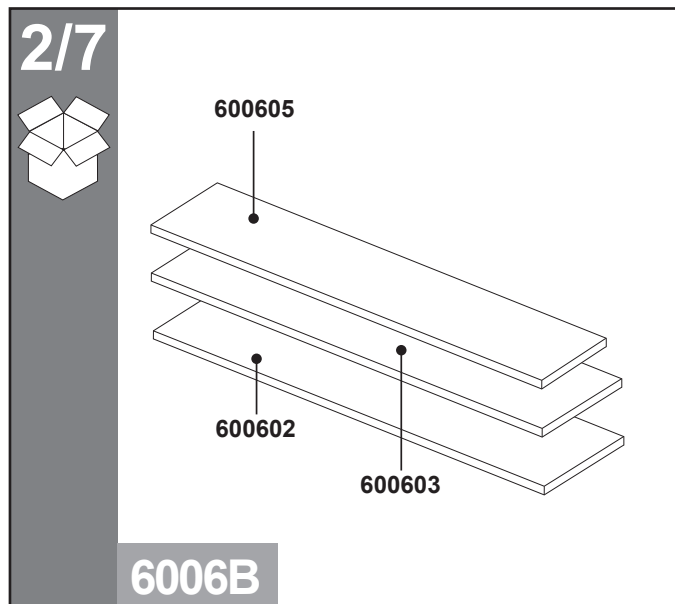
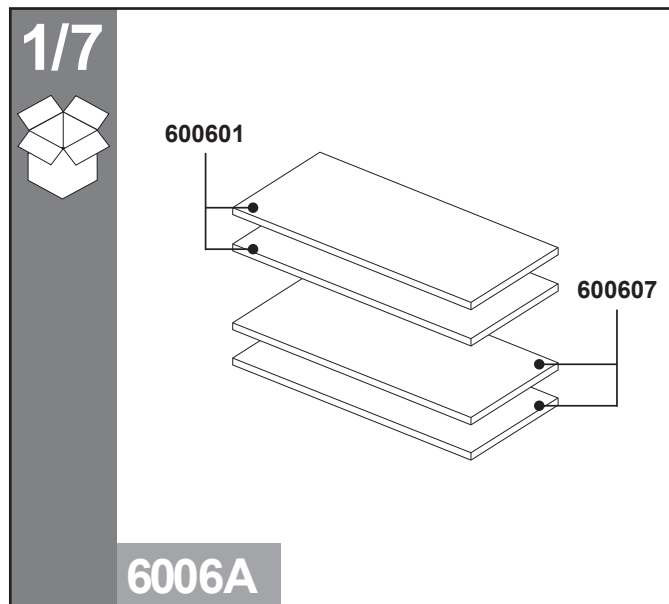
T6 	x10  TC2015	x8  TUN630	x8  TM620A	x16  TP3520
--	---	---	---	--

Y 	x6  B35R	x6  BA35S
---	---	--

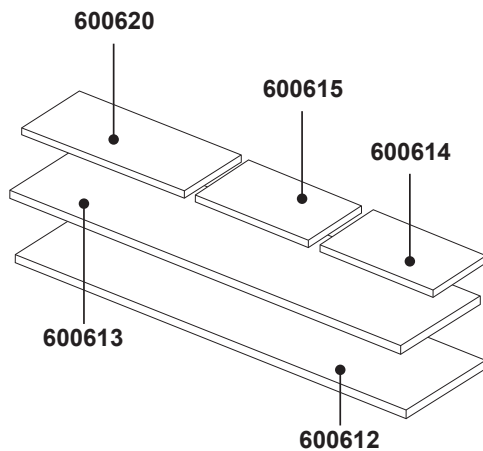
Z 	x4  B35A	x4  BA35S
---	---	--

T7 	x26  T5PC
---	--

AC 	x1  BA860	x4  ESJ	x1  RLB100	x2  EA125	x2  AAB400
--	--	--	---	--	---

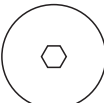
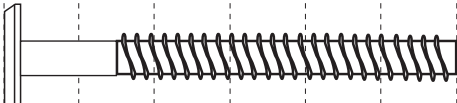
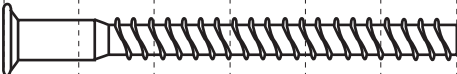


7/7

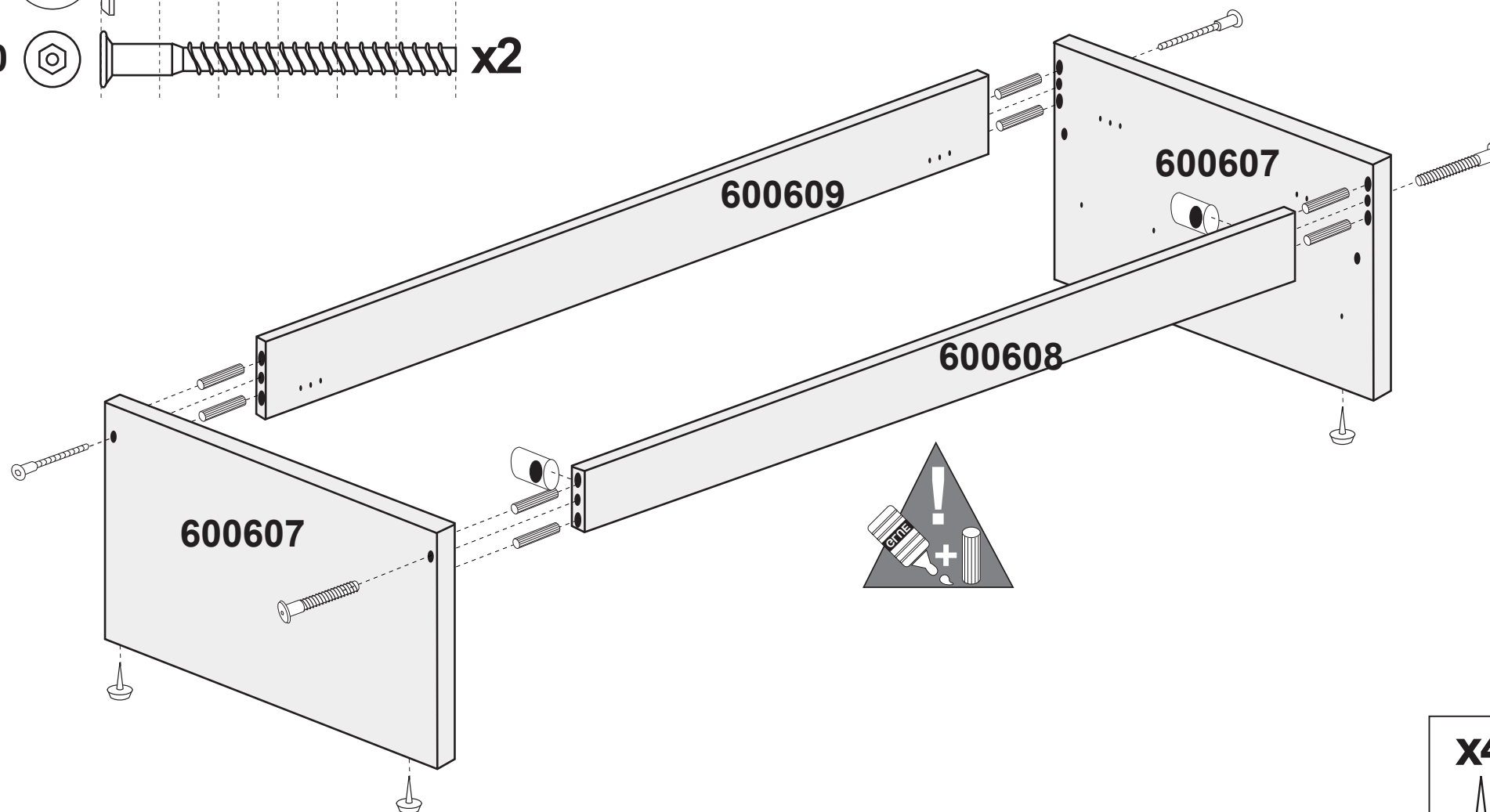


6006G

cm 0 1 2 3 4 5 6 7

C1070   x8TM660A   x2TA760   x2

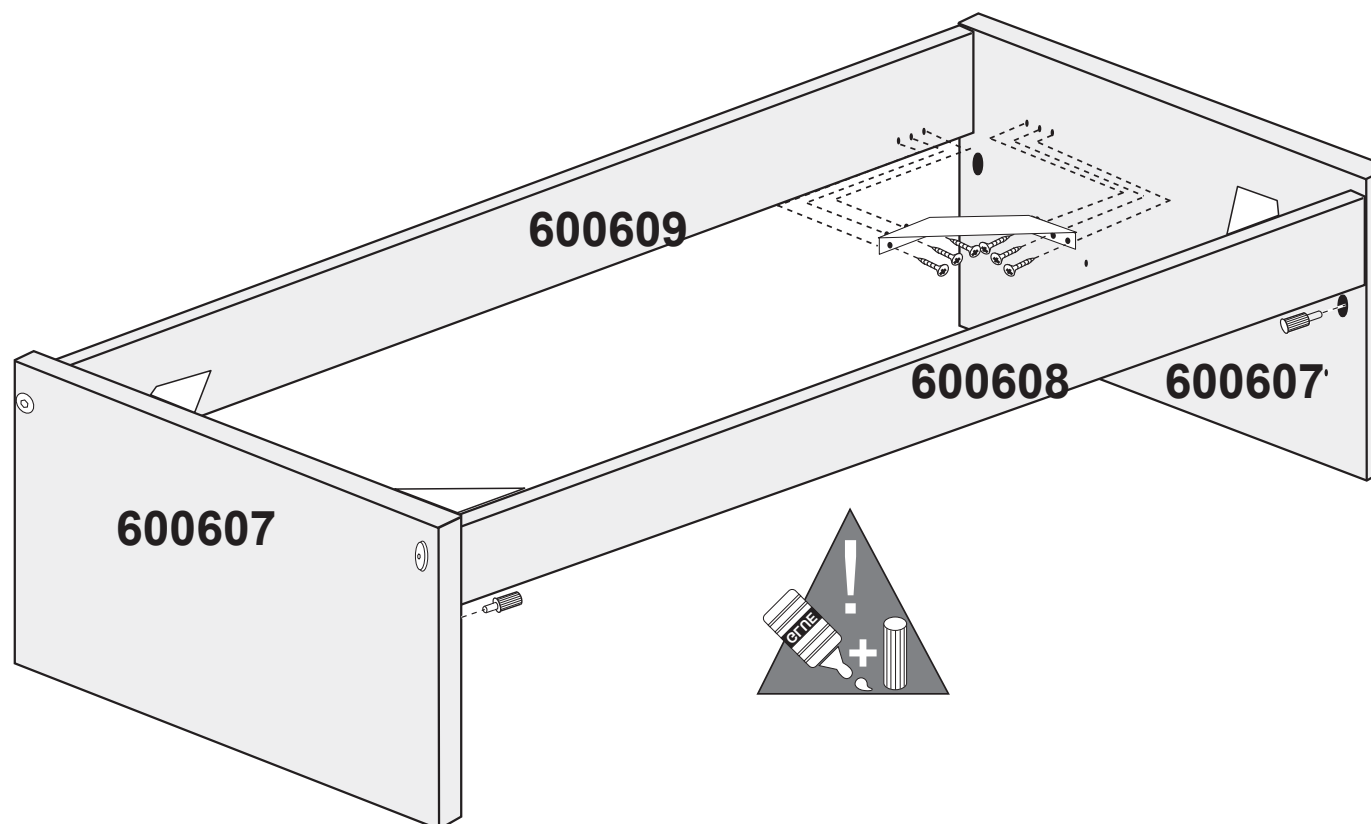
cm 0 1 2

TUEM61013   x2

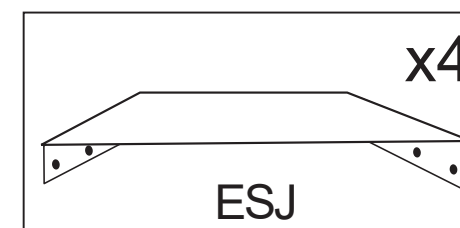
x4



TSM



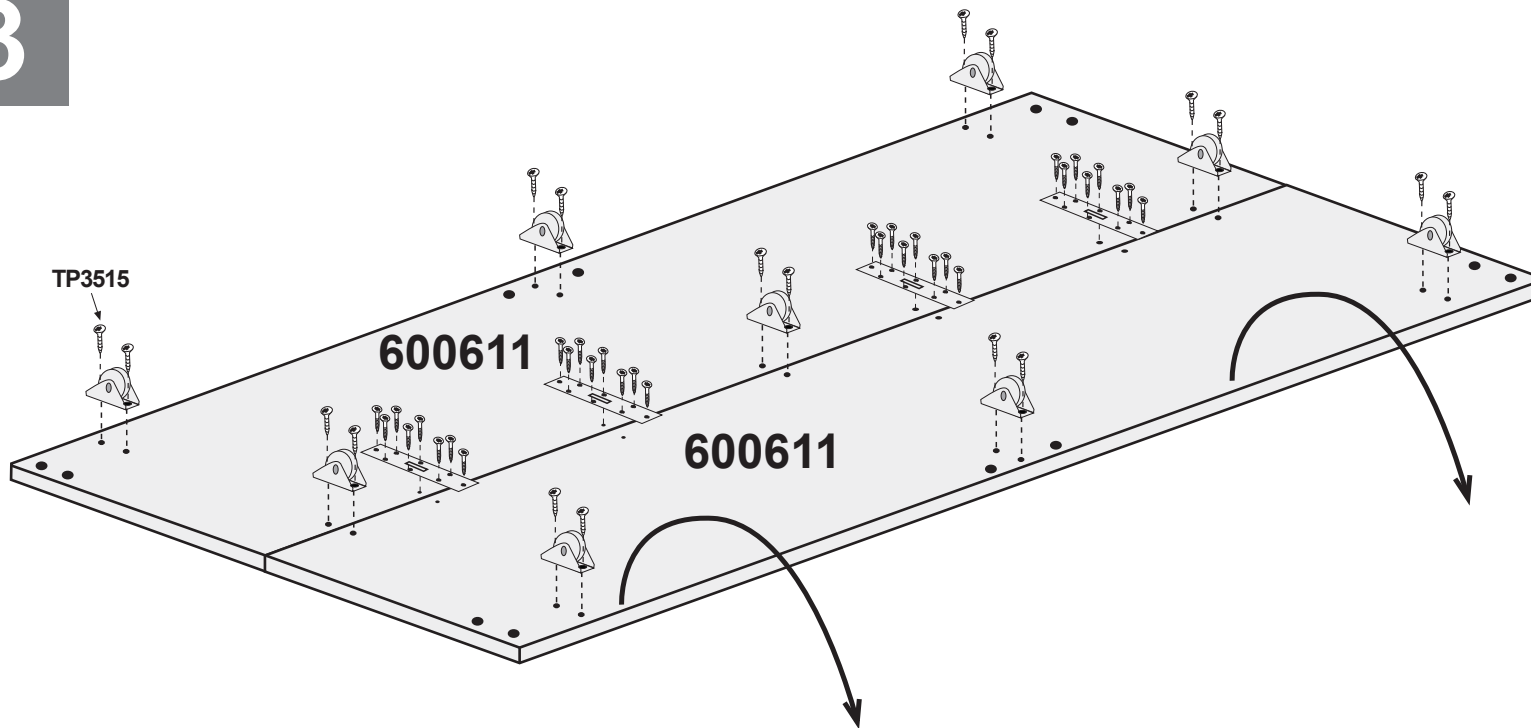
cm 0 1 2
TP3515   **x24**



x2

CT8B

3

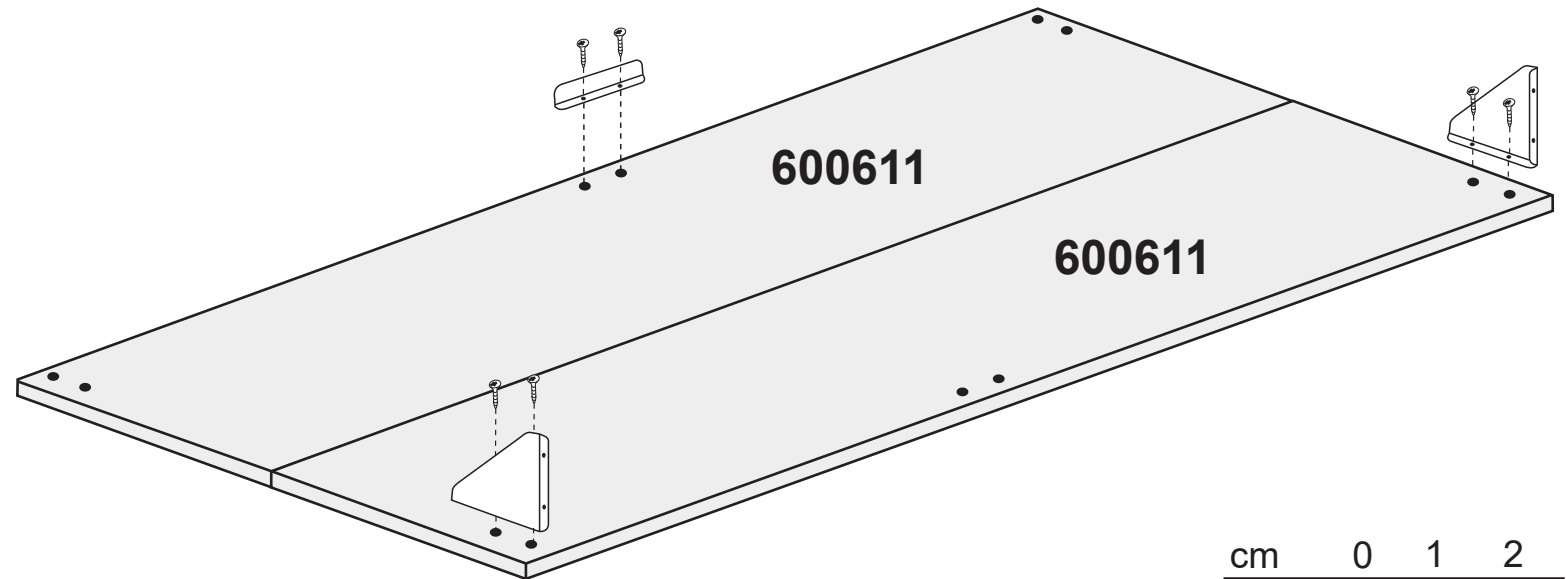


x9
RTC24

x4
PC17030

cm 0 1 2
TP3515  x50

4



x2
EA125

x1
RLB100

cm 0 1 2
TC2015  x6

5

x14



T5PC

600611

TP3515

TV3135

600610

TC2015

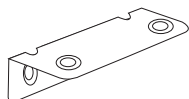
cm 0 1 2

TV3135 **x2**

TP3515 **x2**

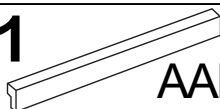
TC2015 **x4**

x1



EA2020

x1



AAB400

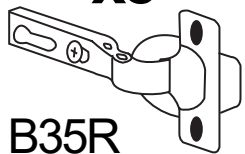
x3

TCA4030

Ø 5 mm

600610

x8



B35R

600605

600606

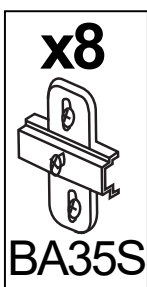
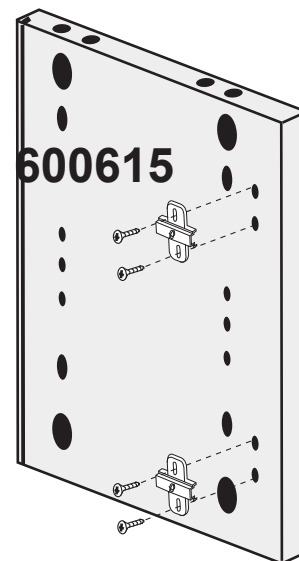
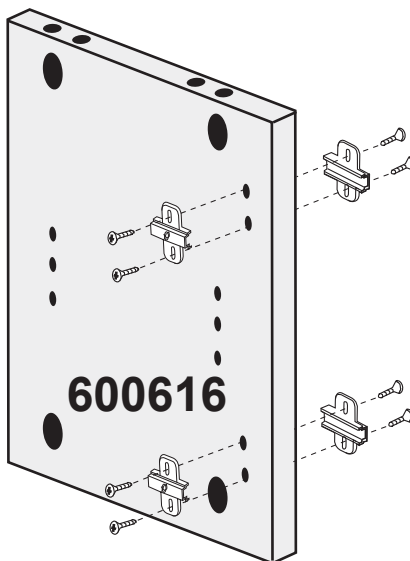
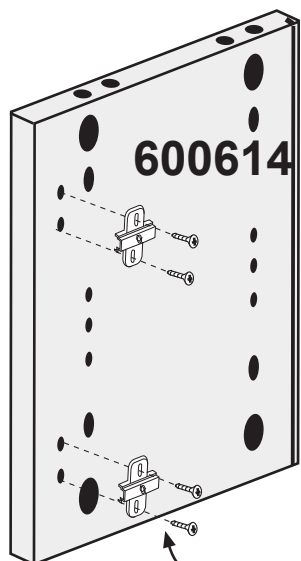
cm 0 1 2

TP3515 **x16**

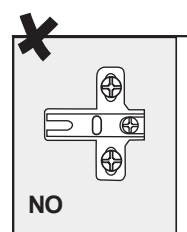
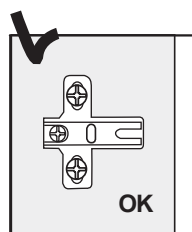
Ø 5 mm

600606

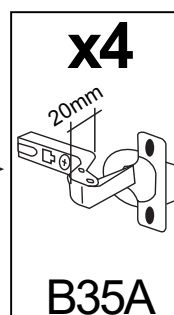
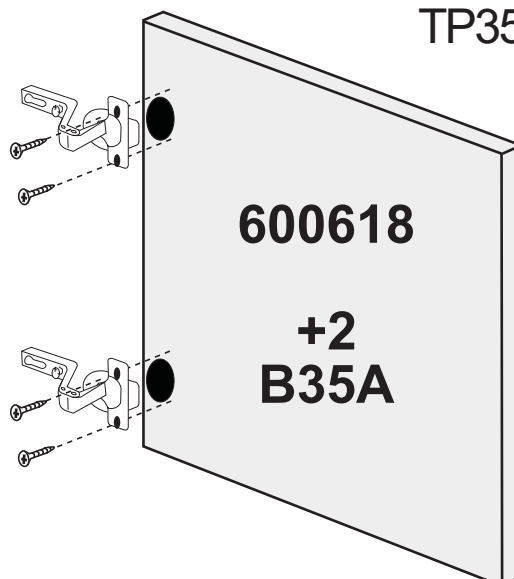
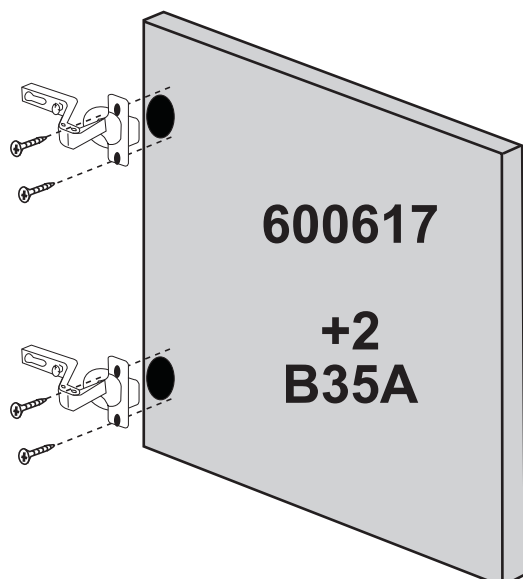
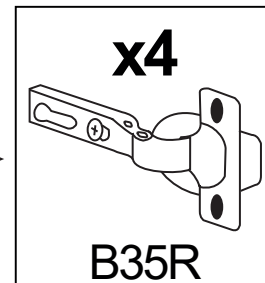
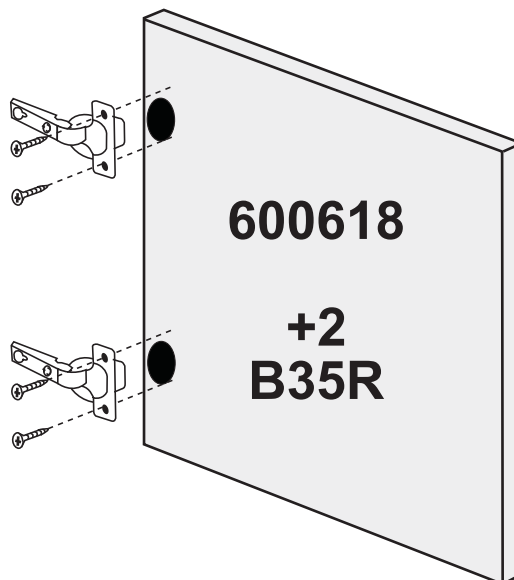
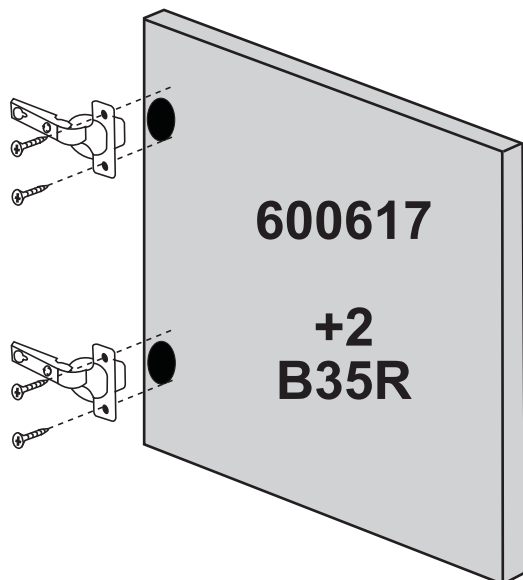
6



TV3135 **x16**

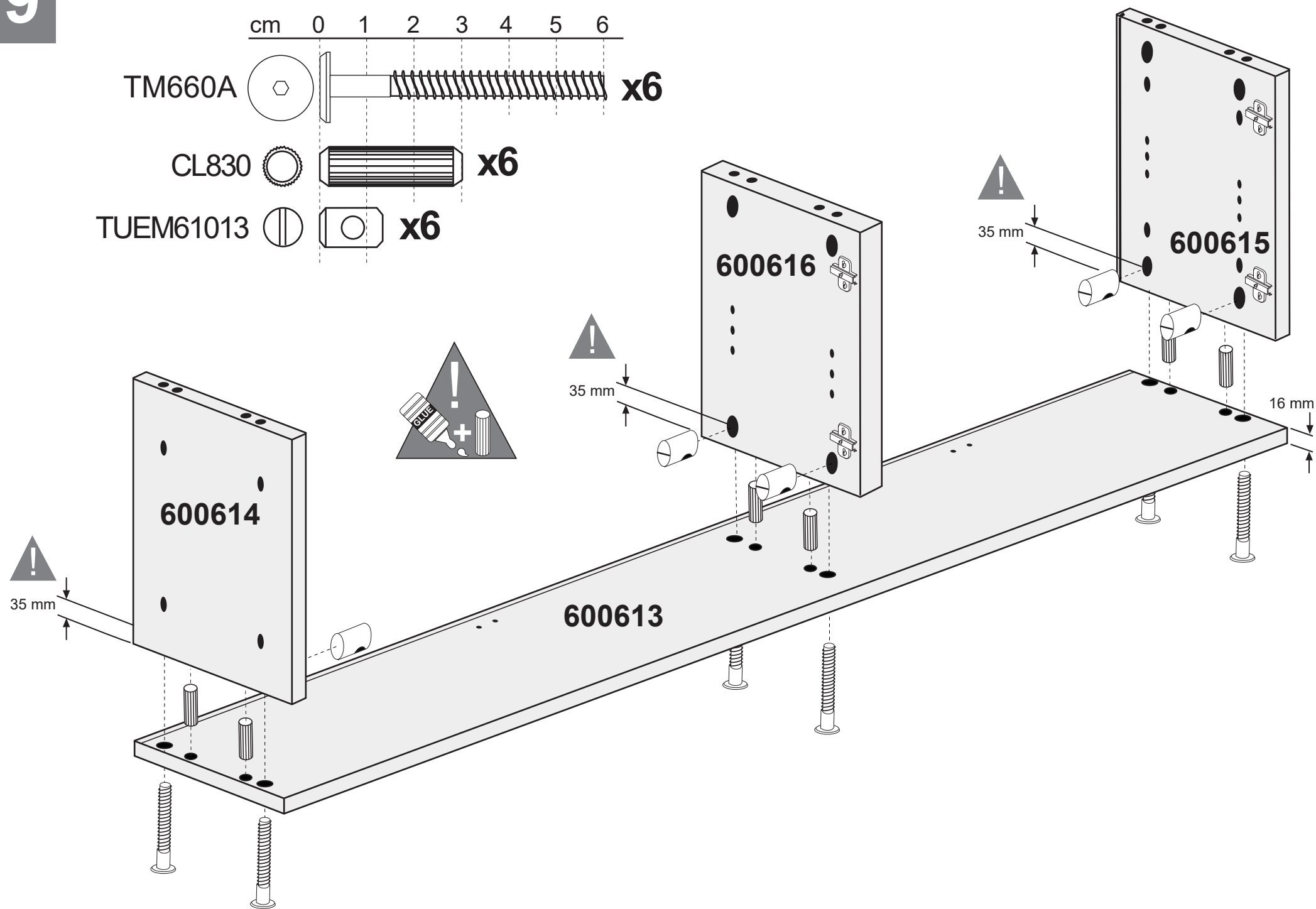
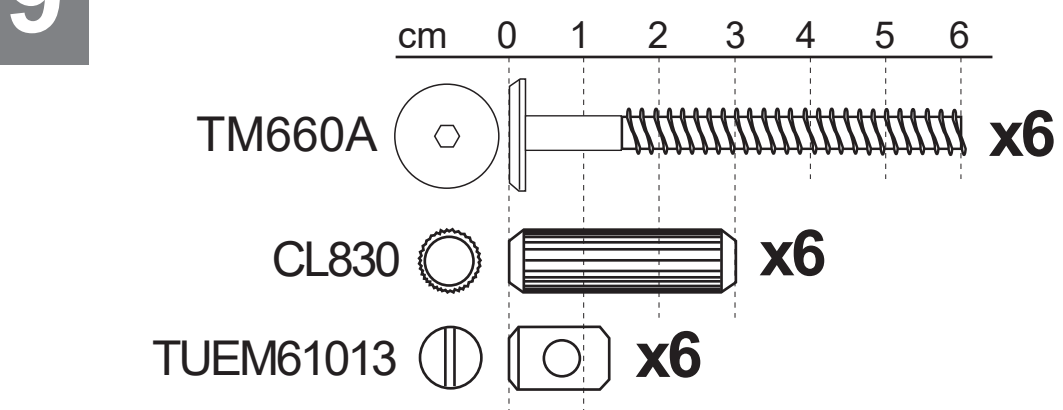


7



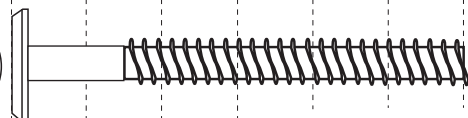
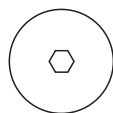
cm 0 1 2
TP3515 **x16**

8



cm 0 1 2 3 4 5 6

TM660A



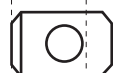
x6

CL830

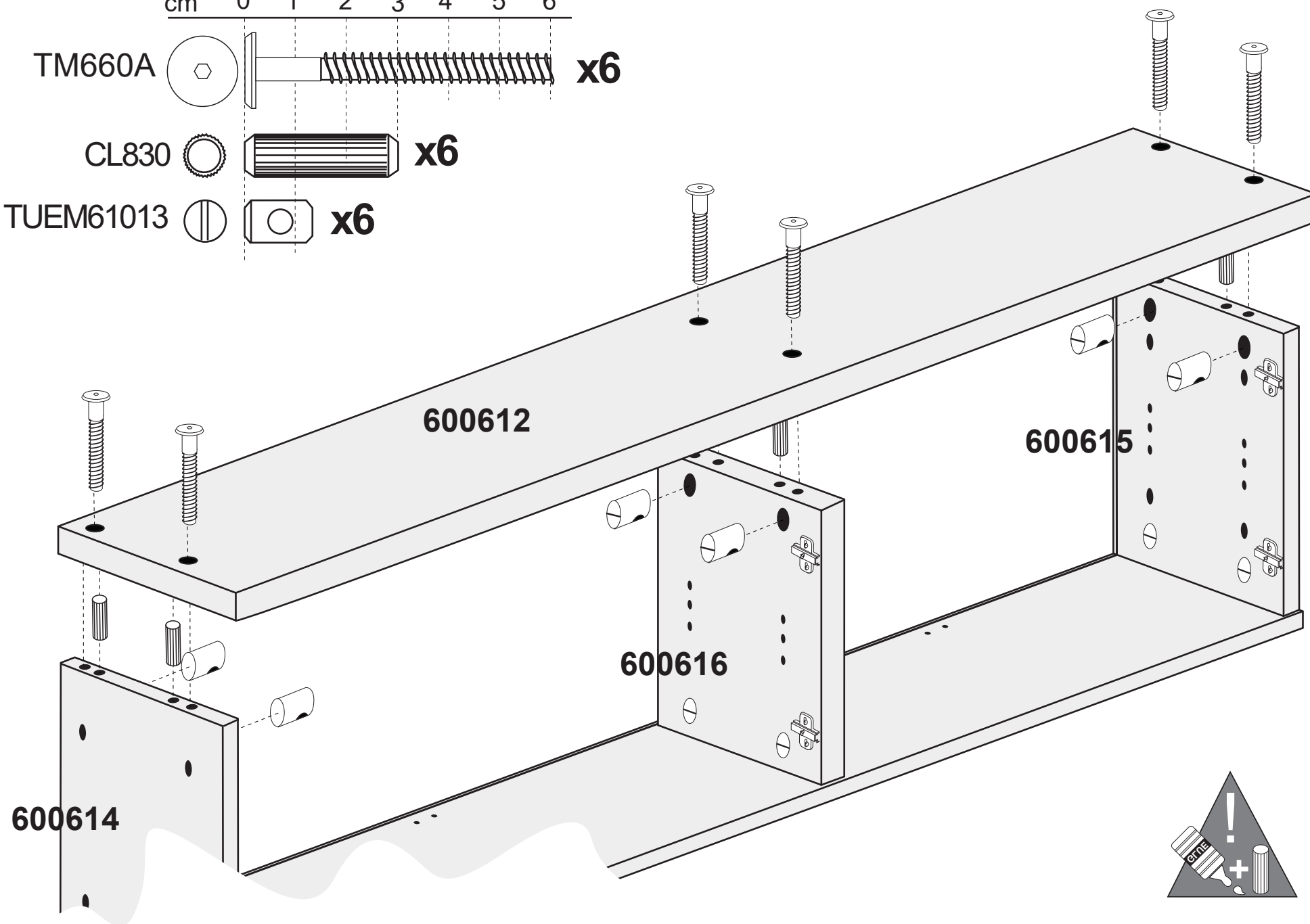


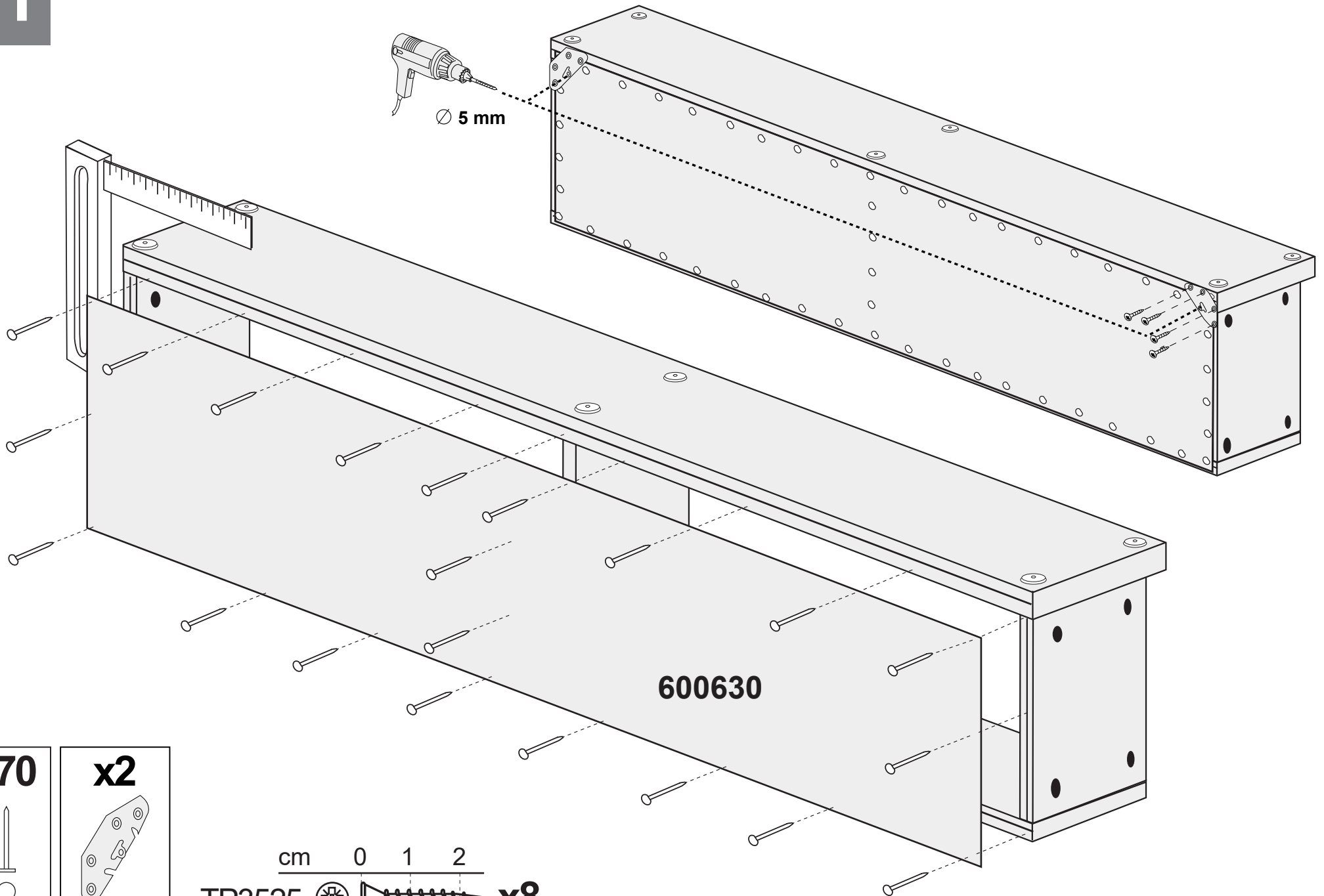
x6

TUEM61013



x6

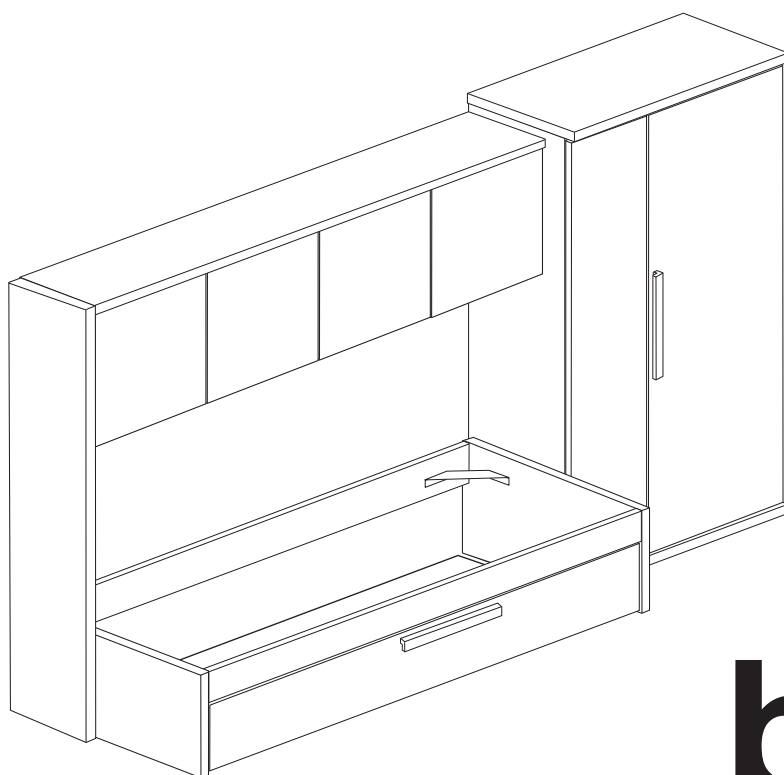






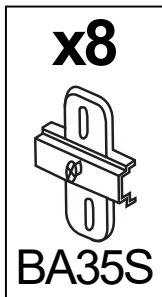
a

?



b

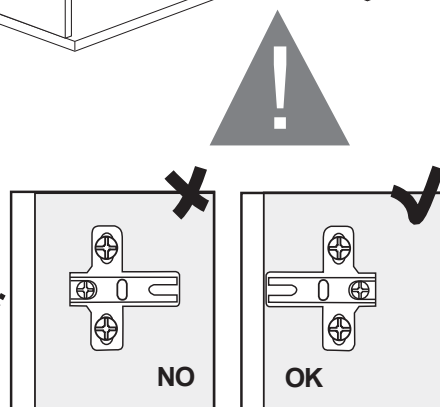
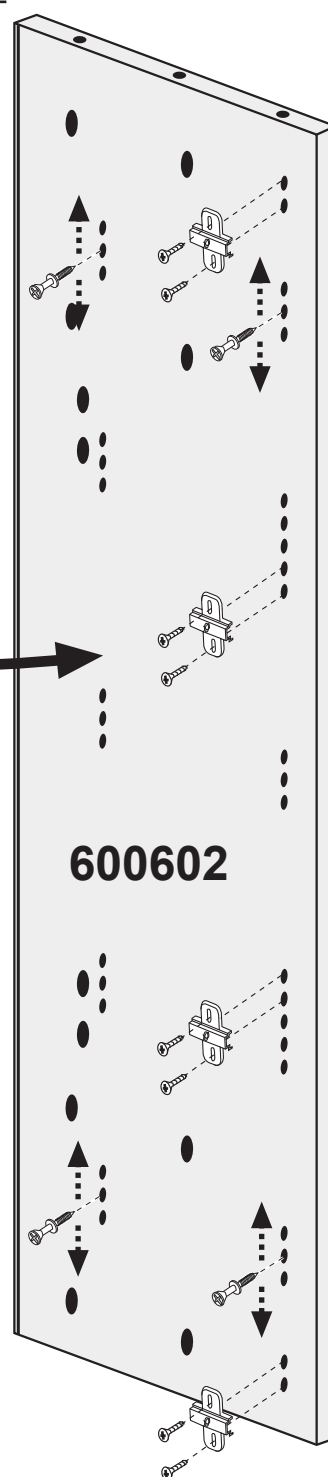
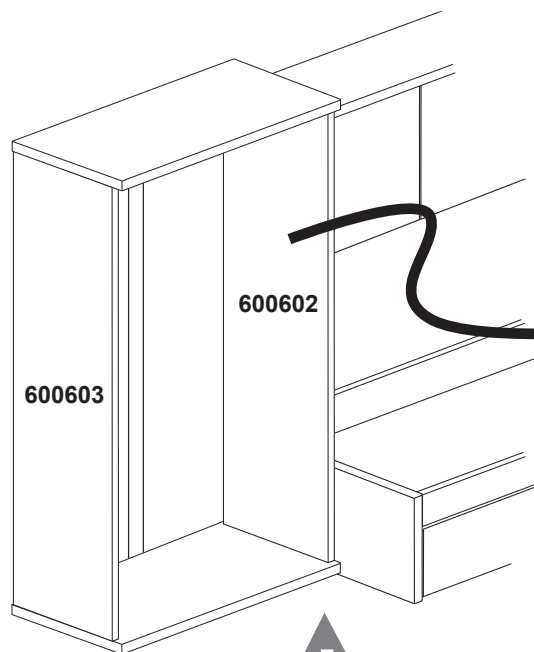
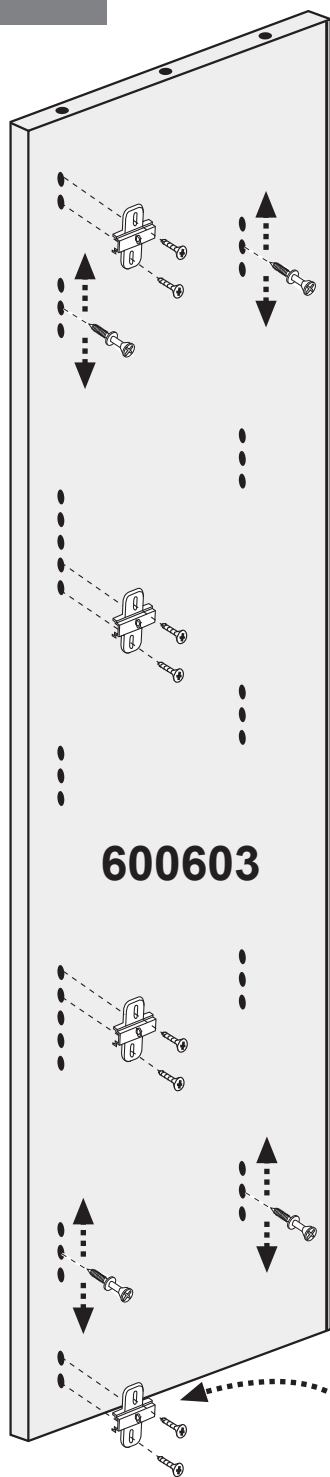
12a



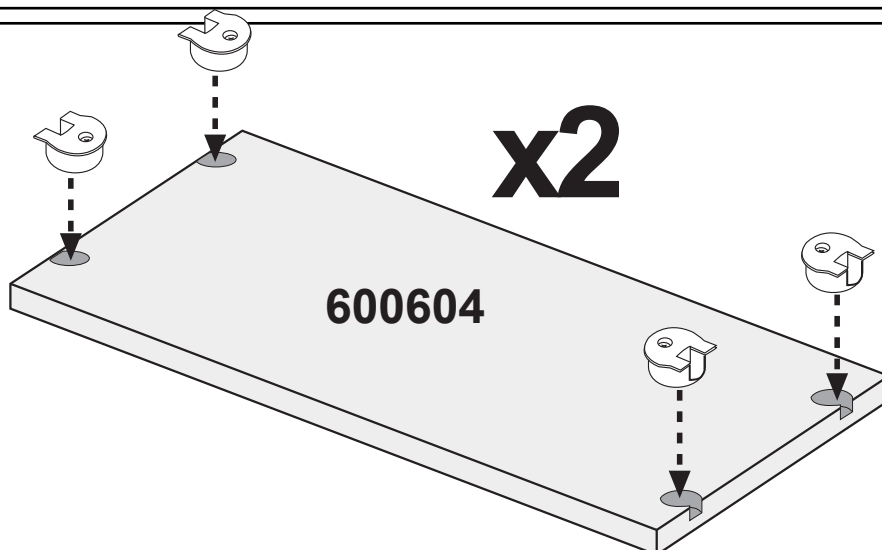
cm 0 1 2

TCK0311   **x8**

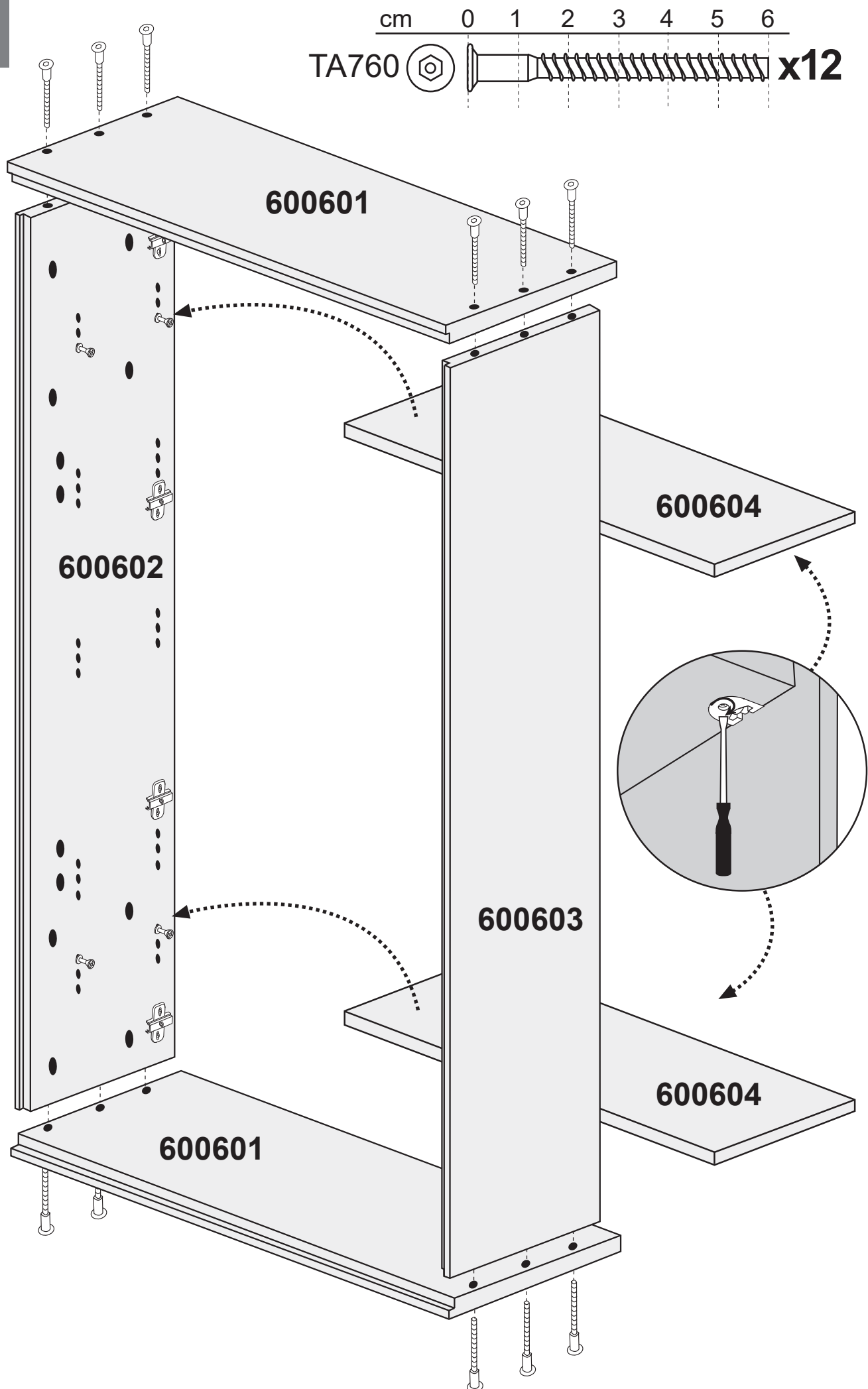
TV3135   **x16**



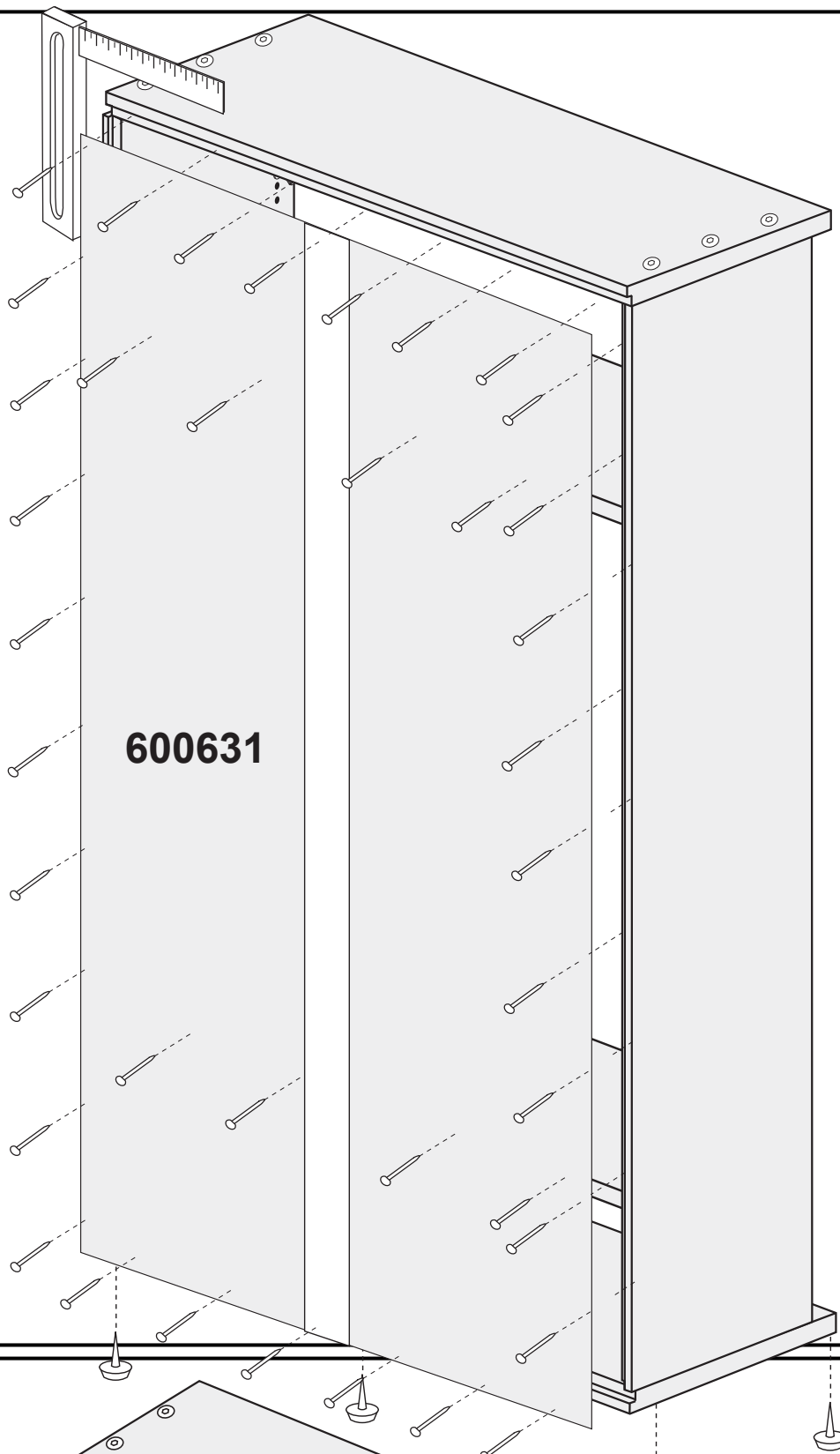
13a



14a



15a



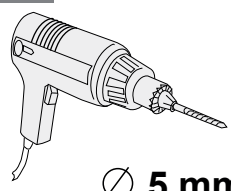
x80

P1010

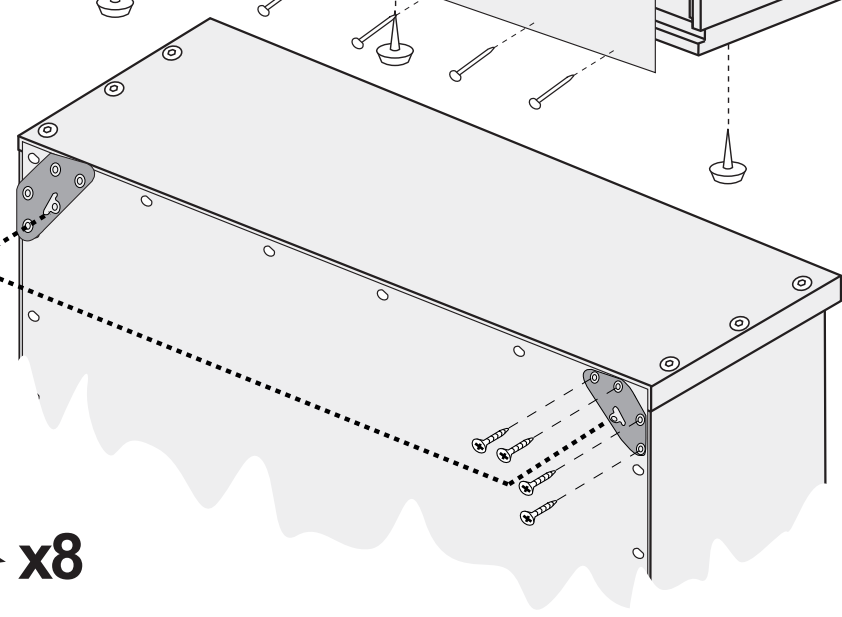
x6

TSM

16a



5 mm

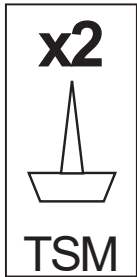
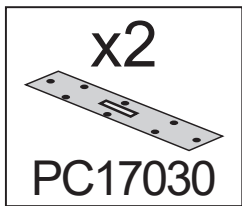


cm 0 1 2

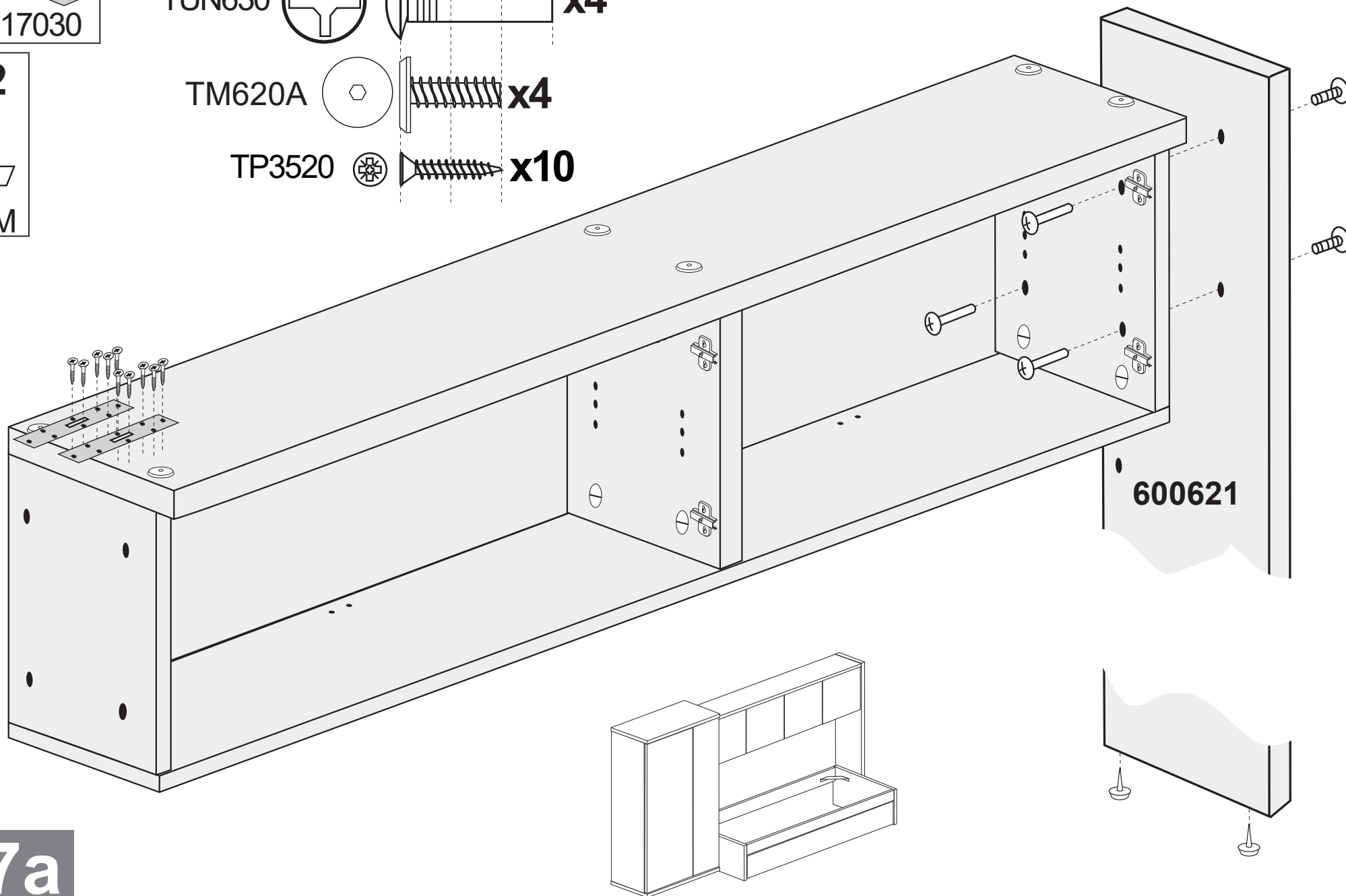
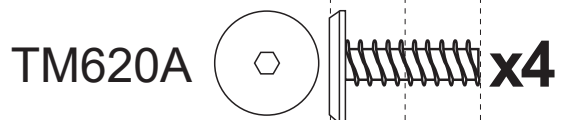
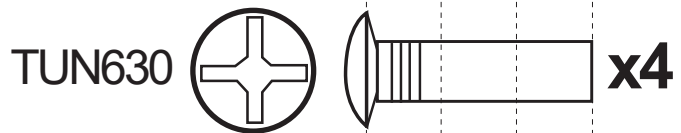
TP3525 **x8**

x2

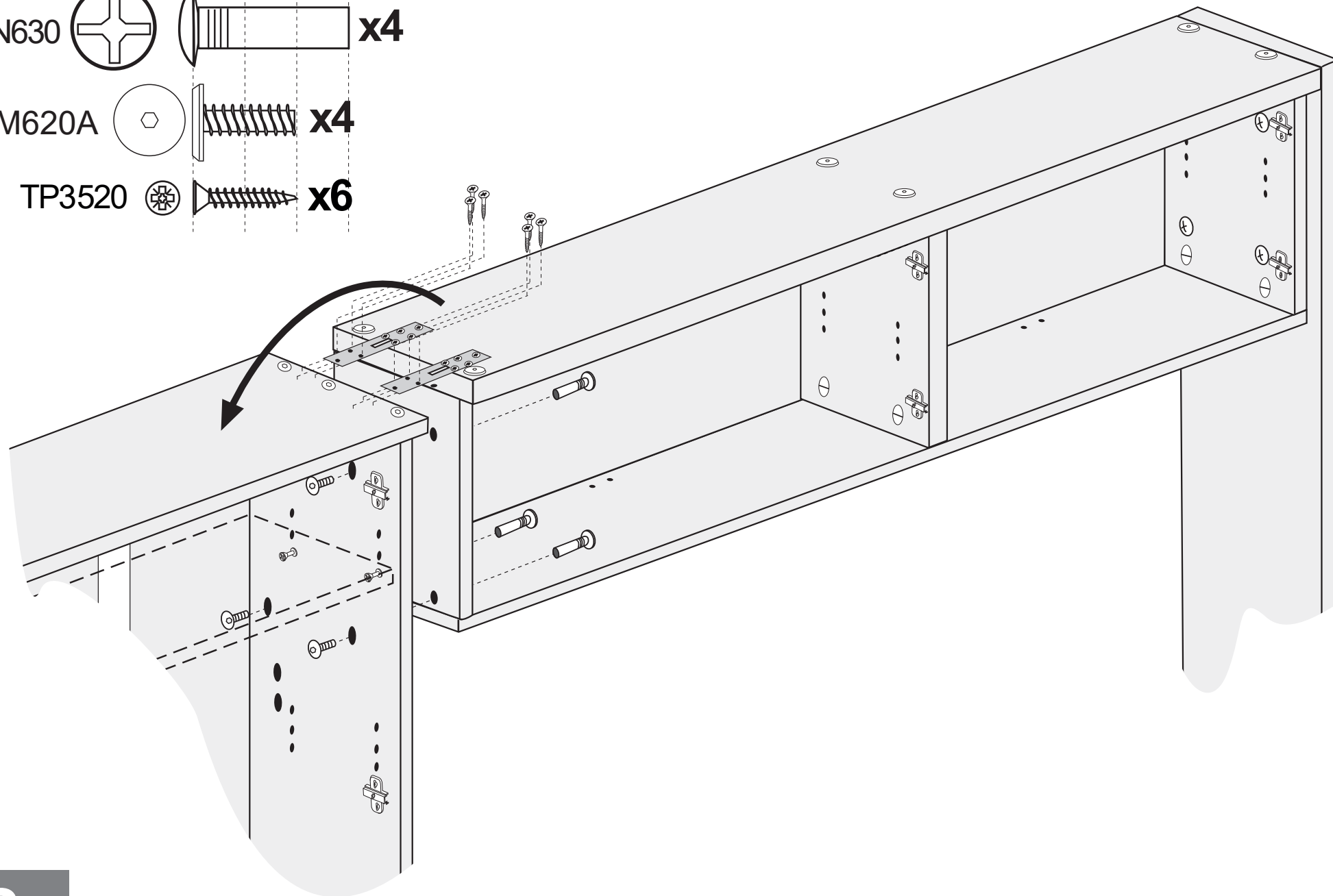
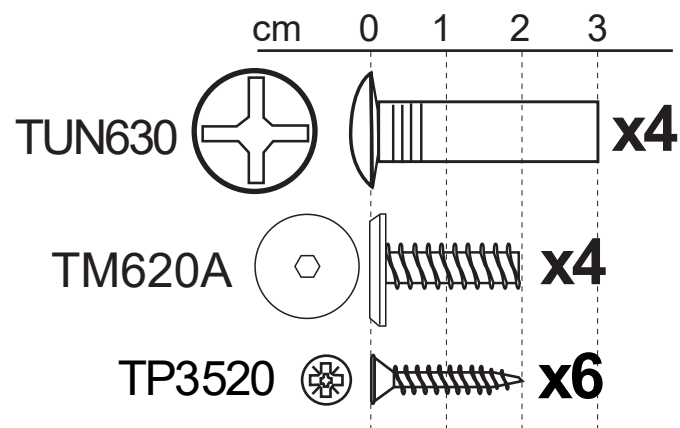
ECG



cm 0 1 2 3

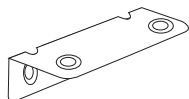


17a



18a

x2



EA2020

cm 0 1 2

TV3135   x8

x4



TA4BL

600622

cm 0 1 2 3 4 5 6

TA760   x4

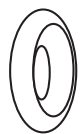
19a

x2

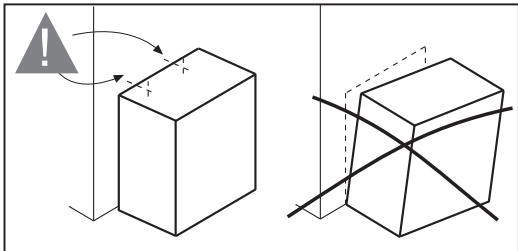


SBO22P

x4



TAPALU



ADVERTENCIA
AVERTISSEMENT
WARNING
AVVERTENZA
ACHTUNG
IMPORTANTE

No incluido
Not included
Pas inclus

No incluido
Not included
Pas inclus

No incluido
Not included
Pas inclus

BA860

20a

cm 0 1 2
TP3515  x4

x1

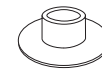


BA860

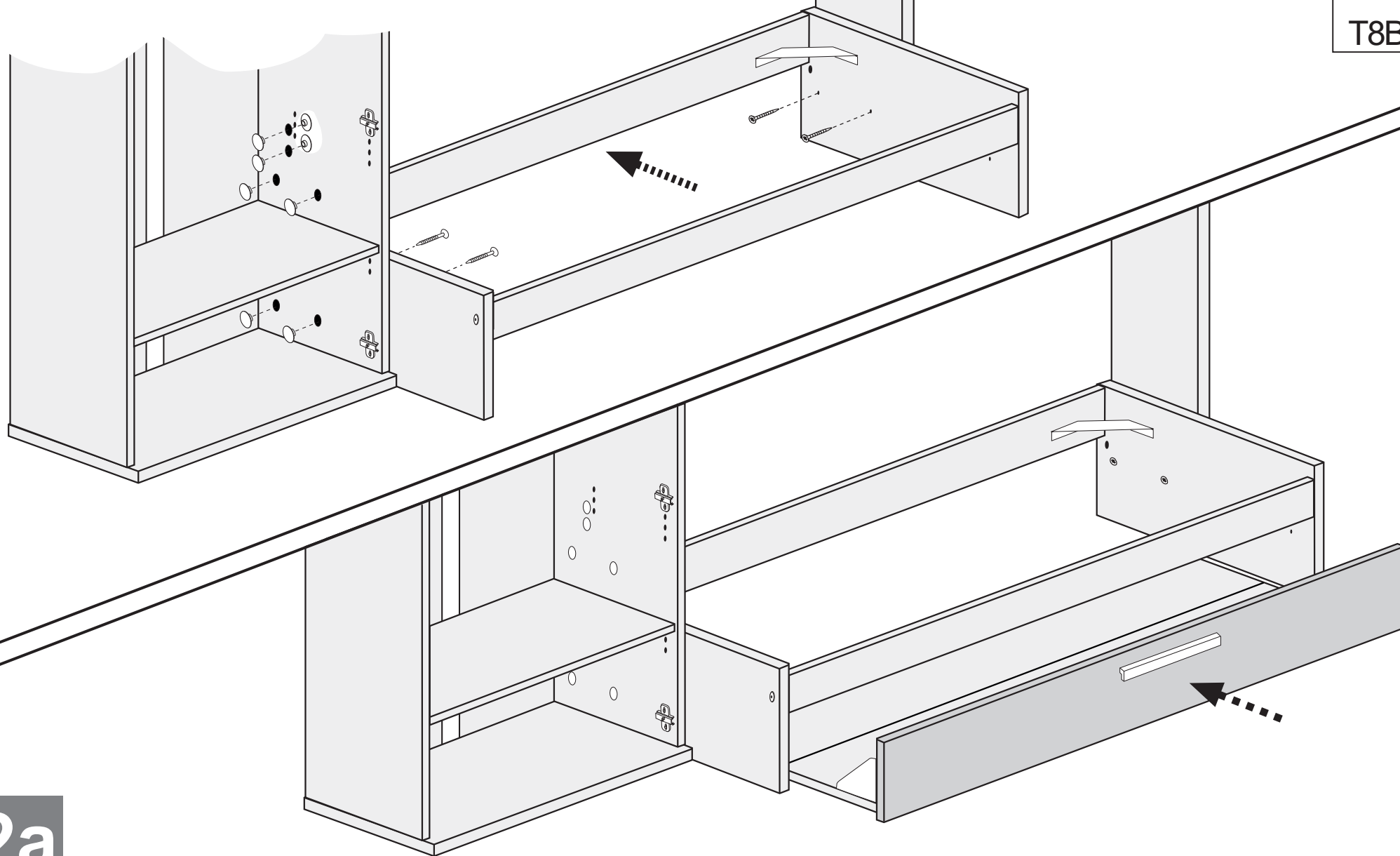
21a

cm 0 1 2 3
TP3535   x4

x8

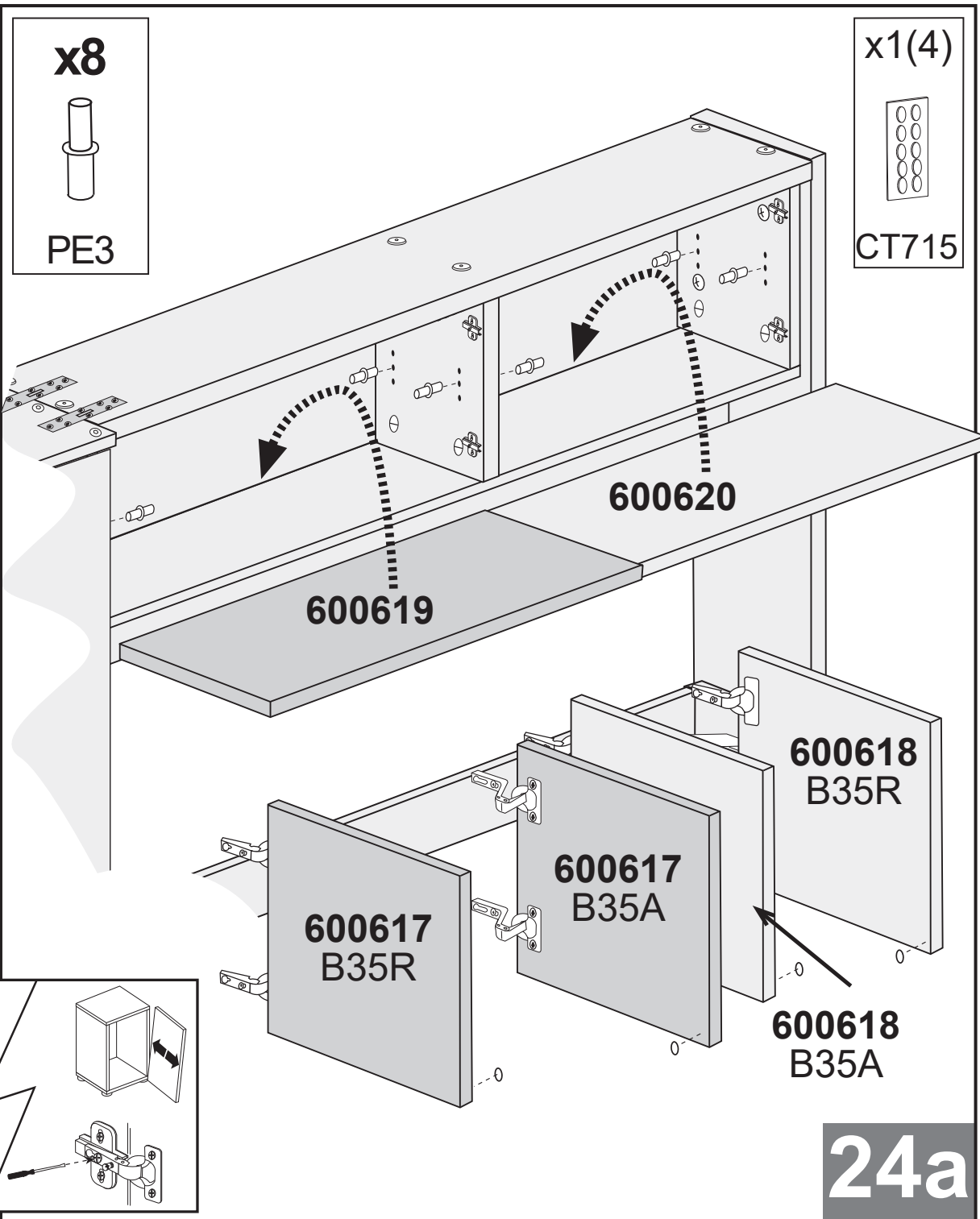
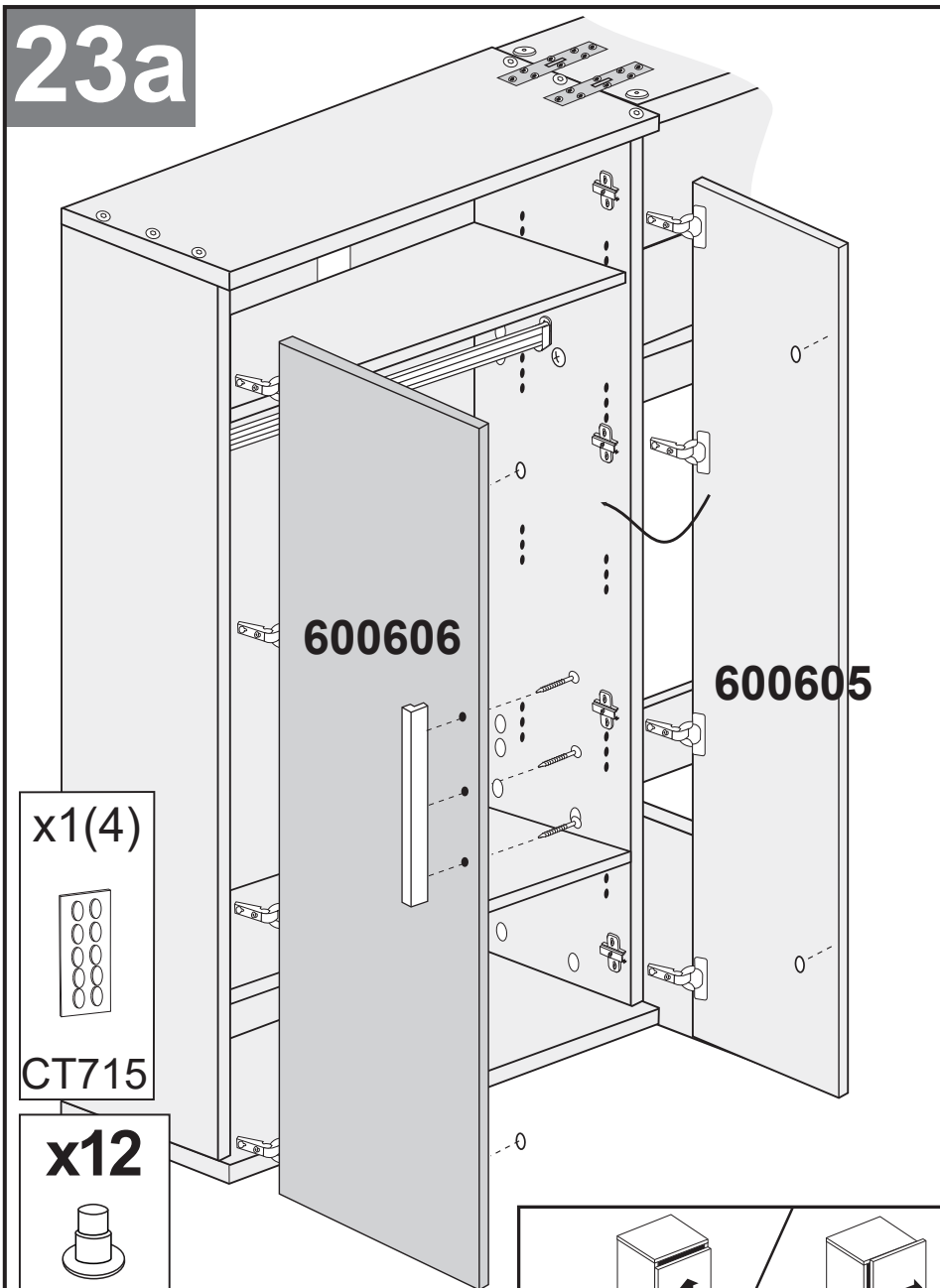


T8BL



22a

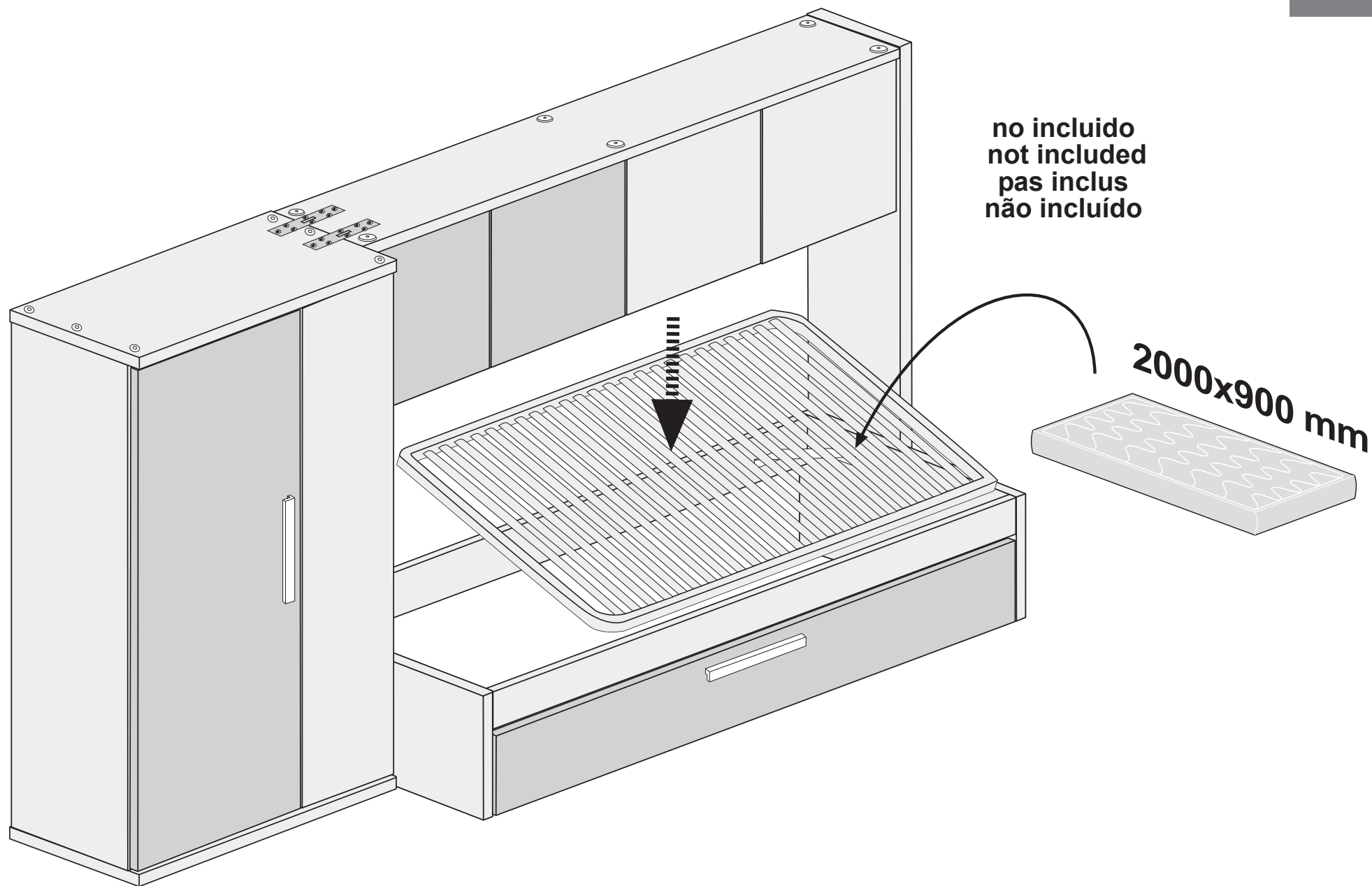
23a



24a

25a

no incluido
not included
pas inclus
não incluído



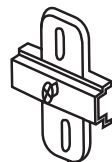
12b

cm 0 1 2

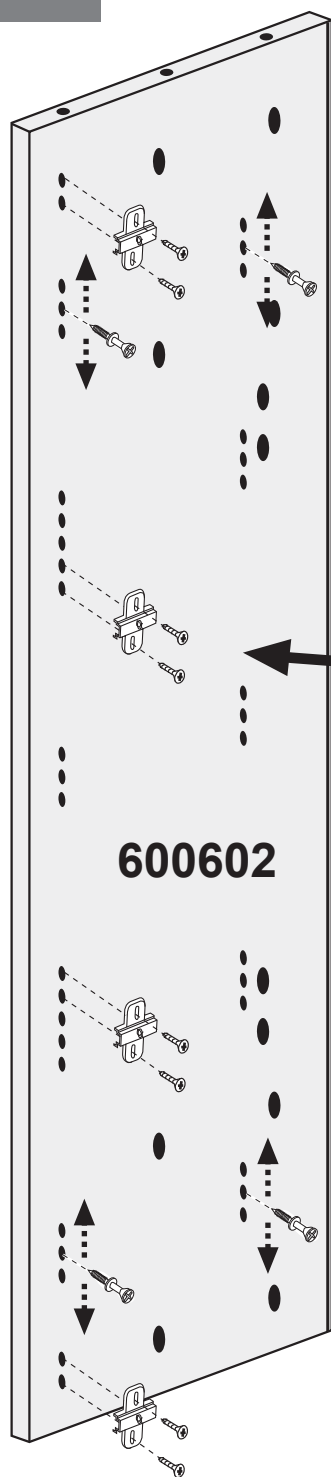
TCK0311  **x8**

TV3135  **x16**

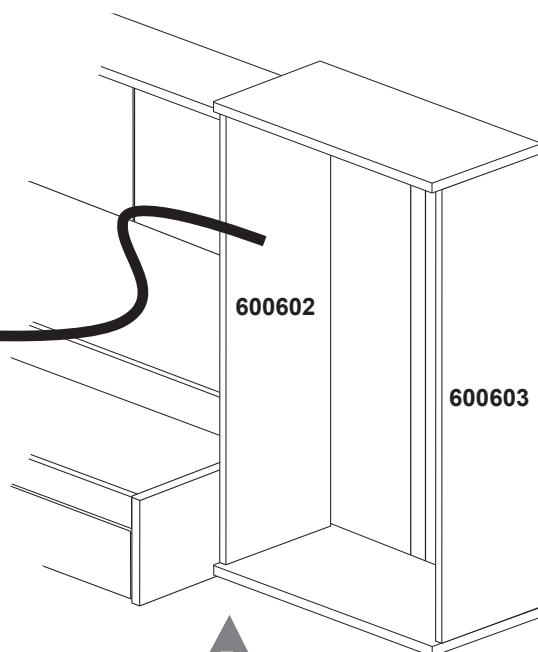
x8



BA35S

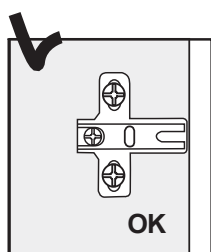


600602

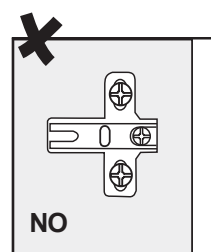


600602

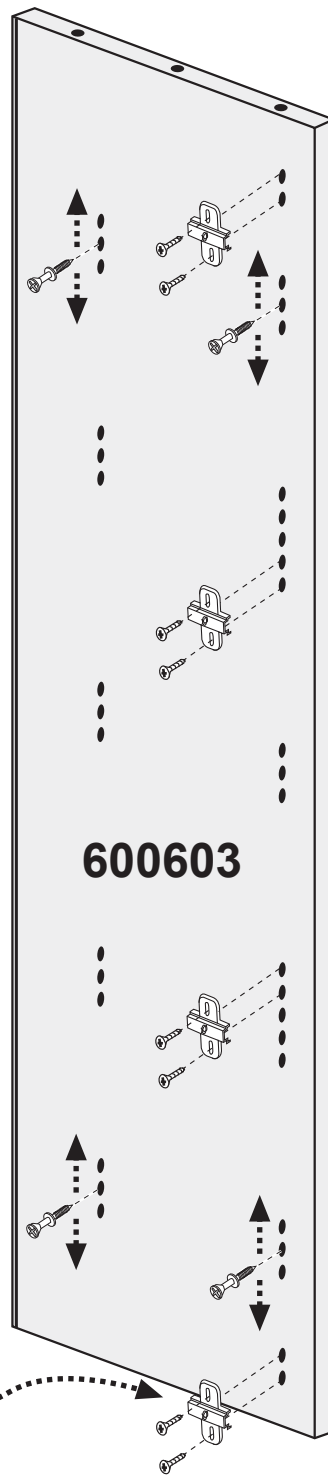
600603



OK



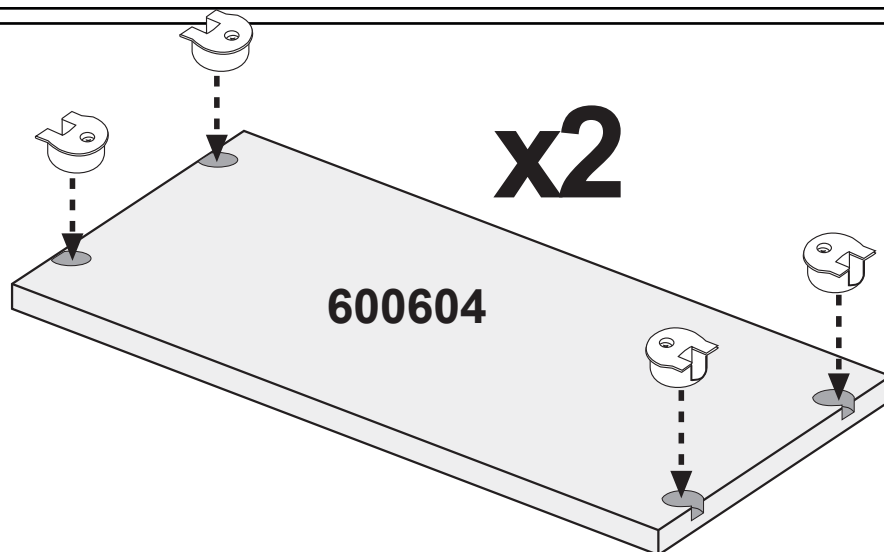
NO



600603

13b

x2



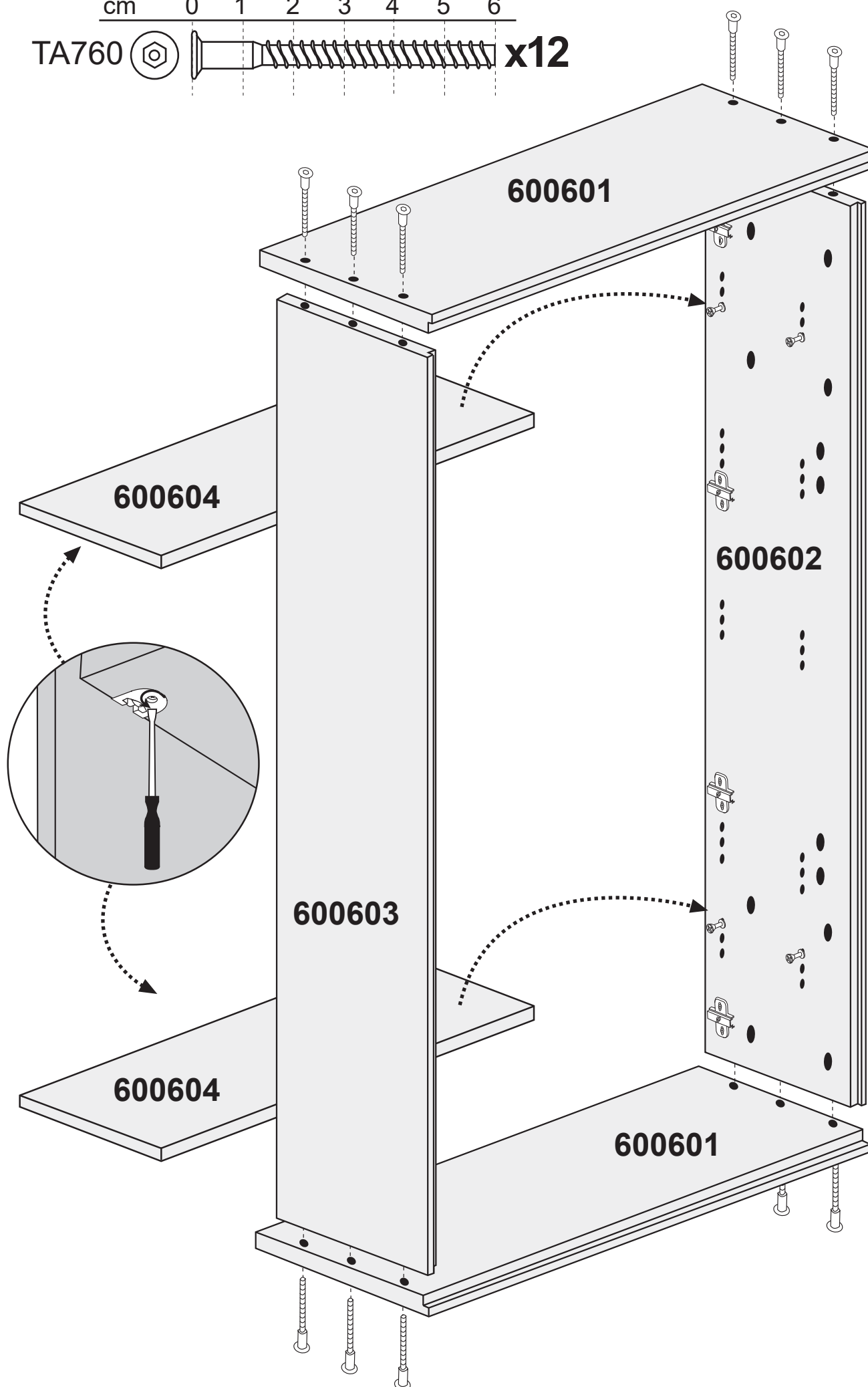
600604

x8

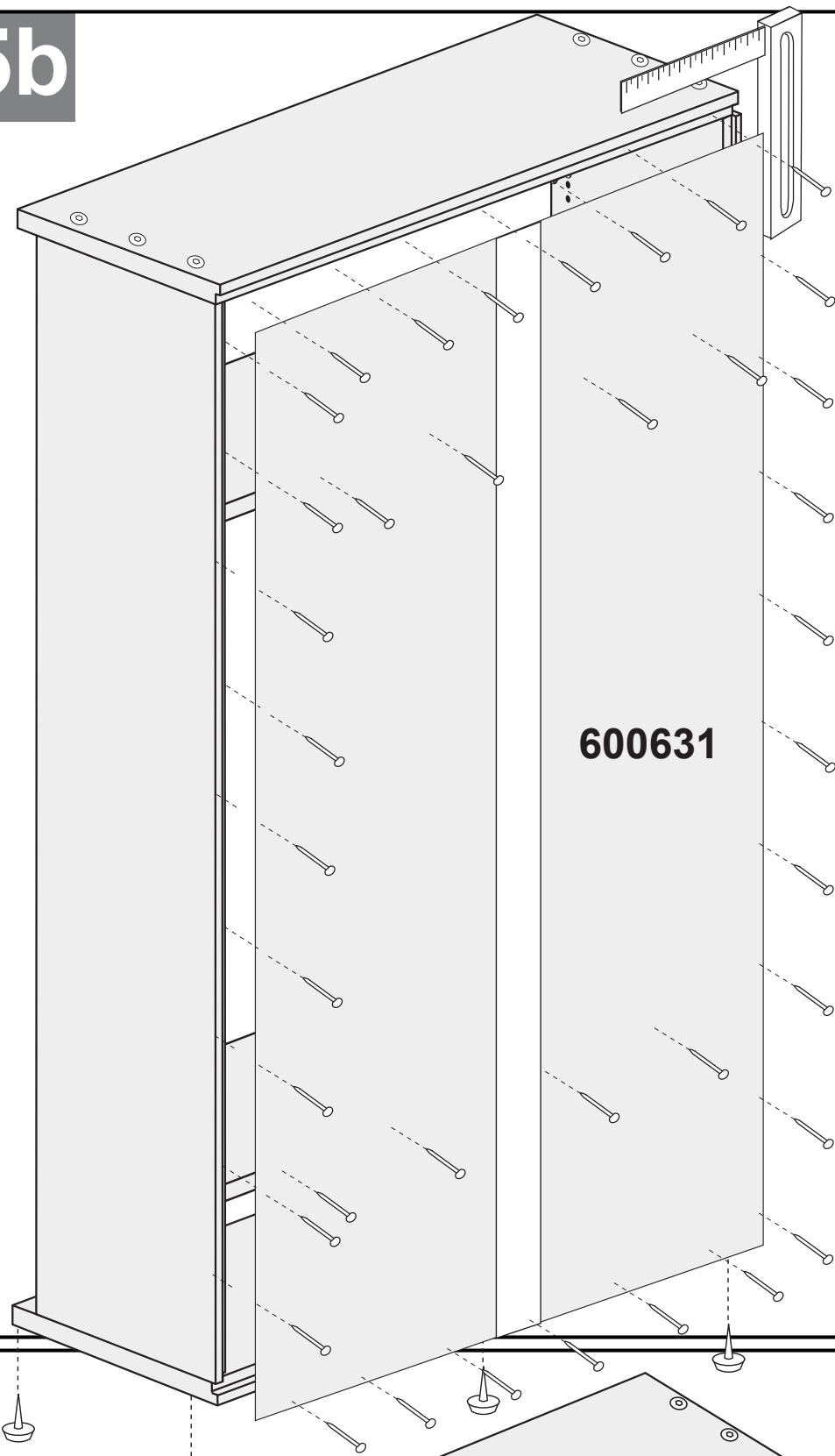


SKM16

cm 0 1 2 3 4 5 6

TA760  x12

15b



x80



P1010

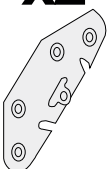
x6



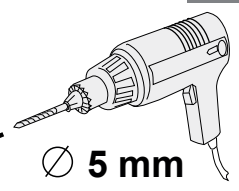
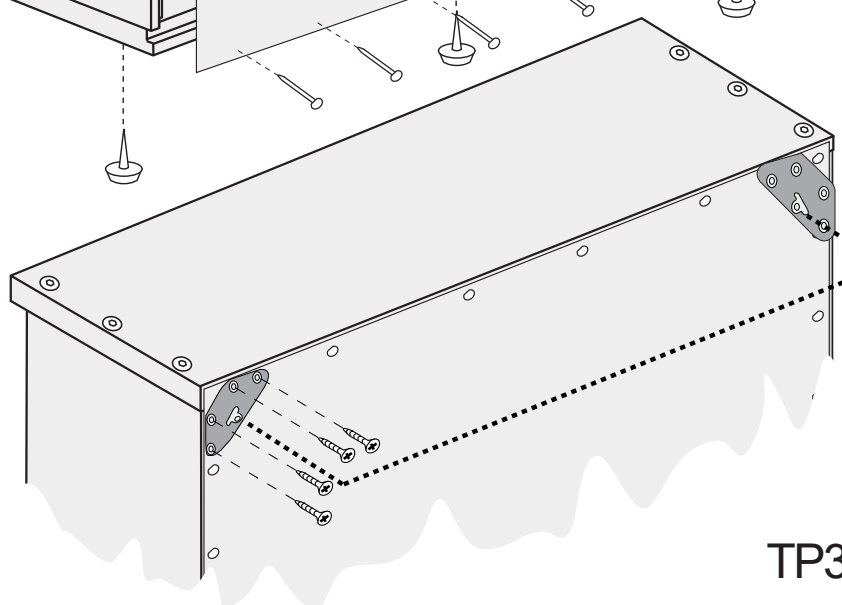
TSM

16b

x2

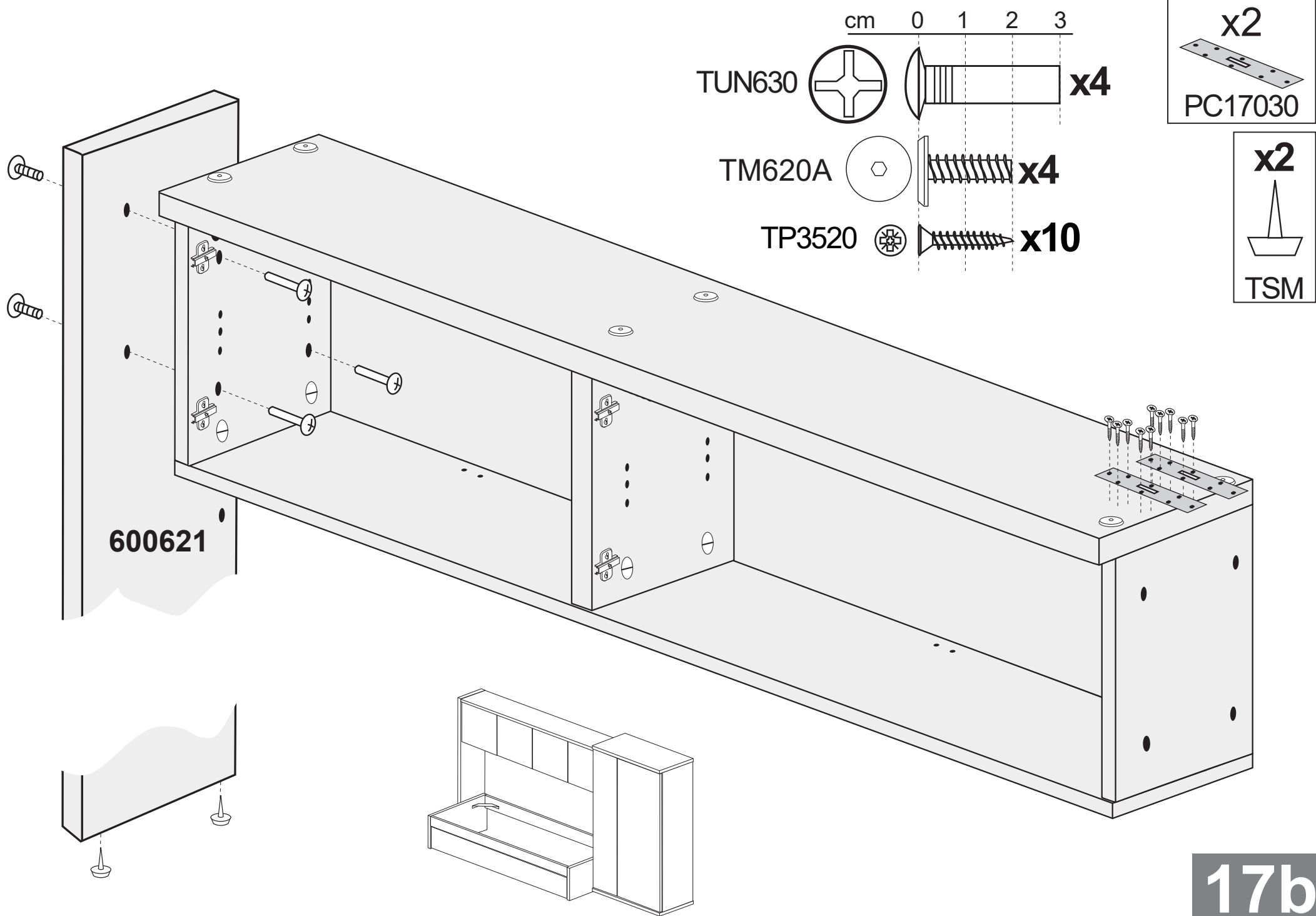


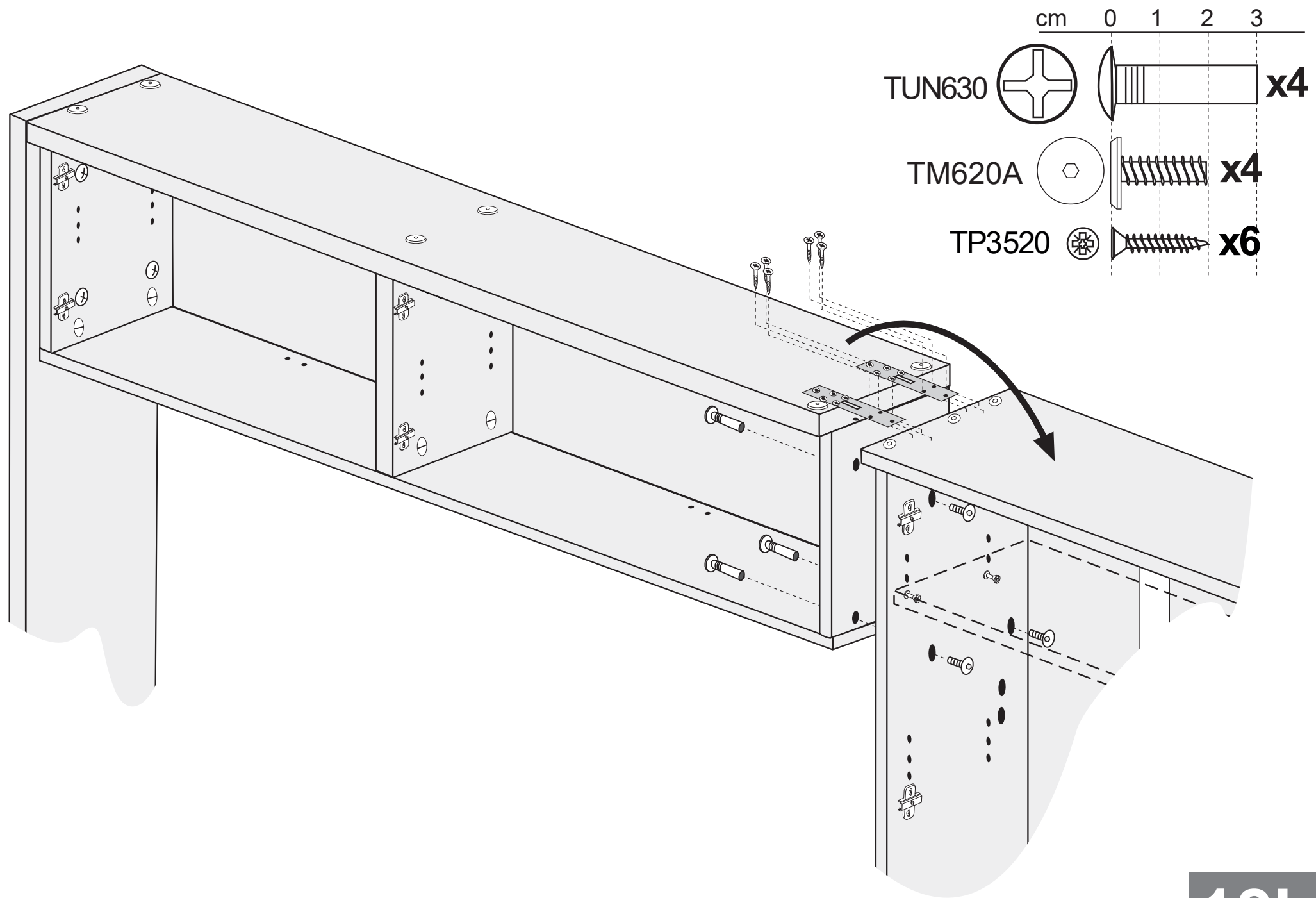
ECG



cm 0 1 2

TP3525  **x8**





18b

x4

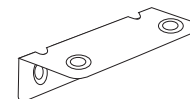


TA4BL

cm 0 1 2

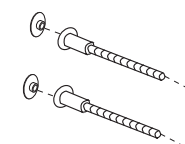
TV3135   x8

x2



EA2020

600622

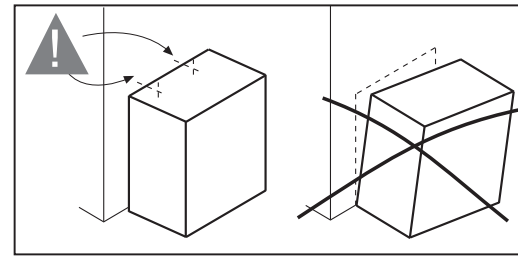


cm 0 1 2 3 4 5 6

TA760  x4

19b

ADVERTENCIA
AVERTISSEMENT
WARNING
AVVERTENZA
ACHTUNG
IMPORTANTE



x4



TAPALU

x2



SBO22P

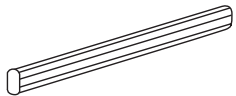
No incluido
Not included
Pas inclus

No incluido
Not included
Pas inclus

No incluido
Not included
Pas inclus

BA860

x1



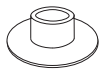
BA860

cm 0 1 2

TP3515  x4

20b

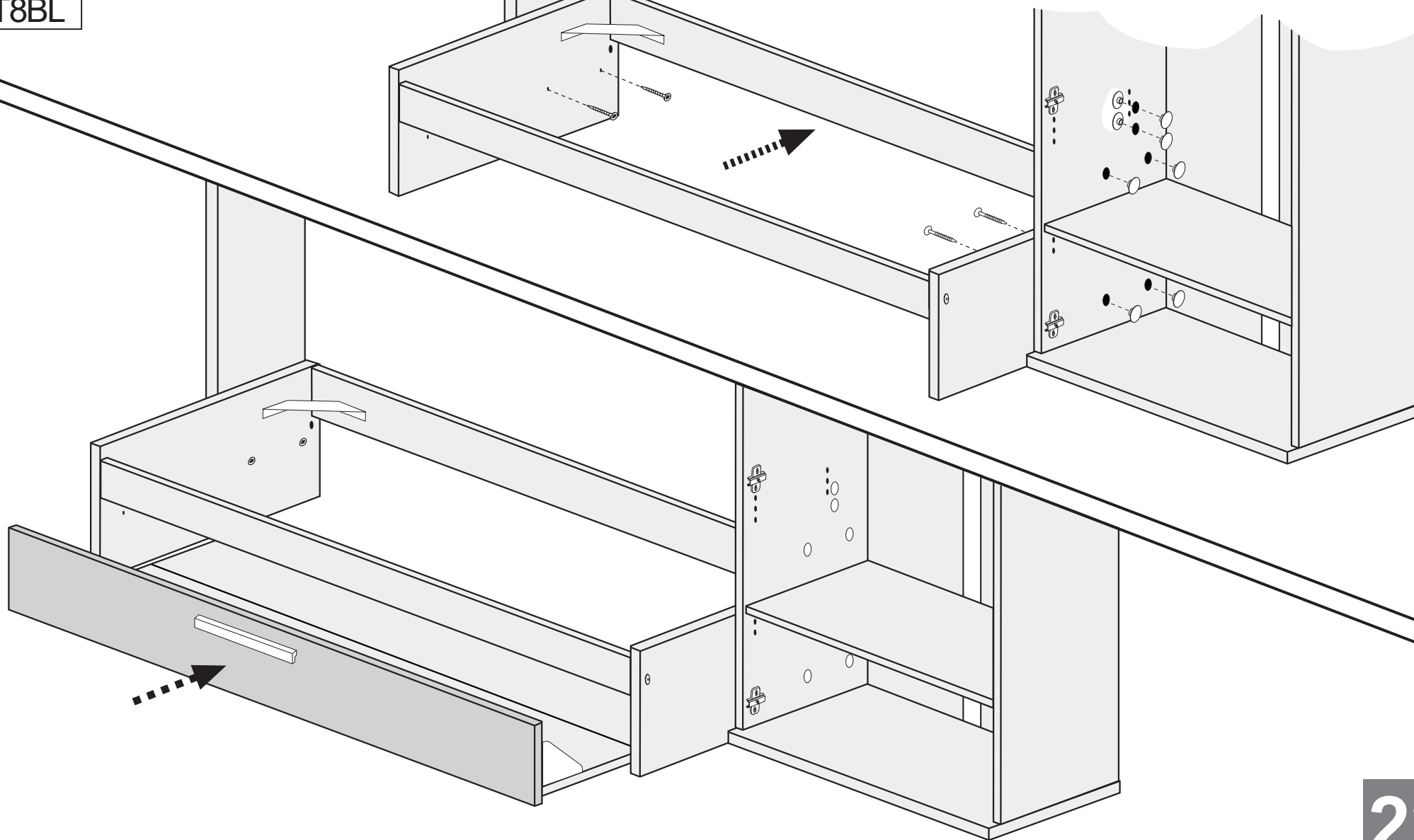
x8



T8BL

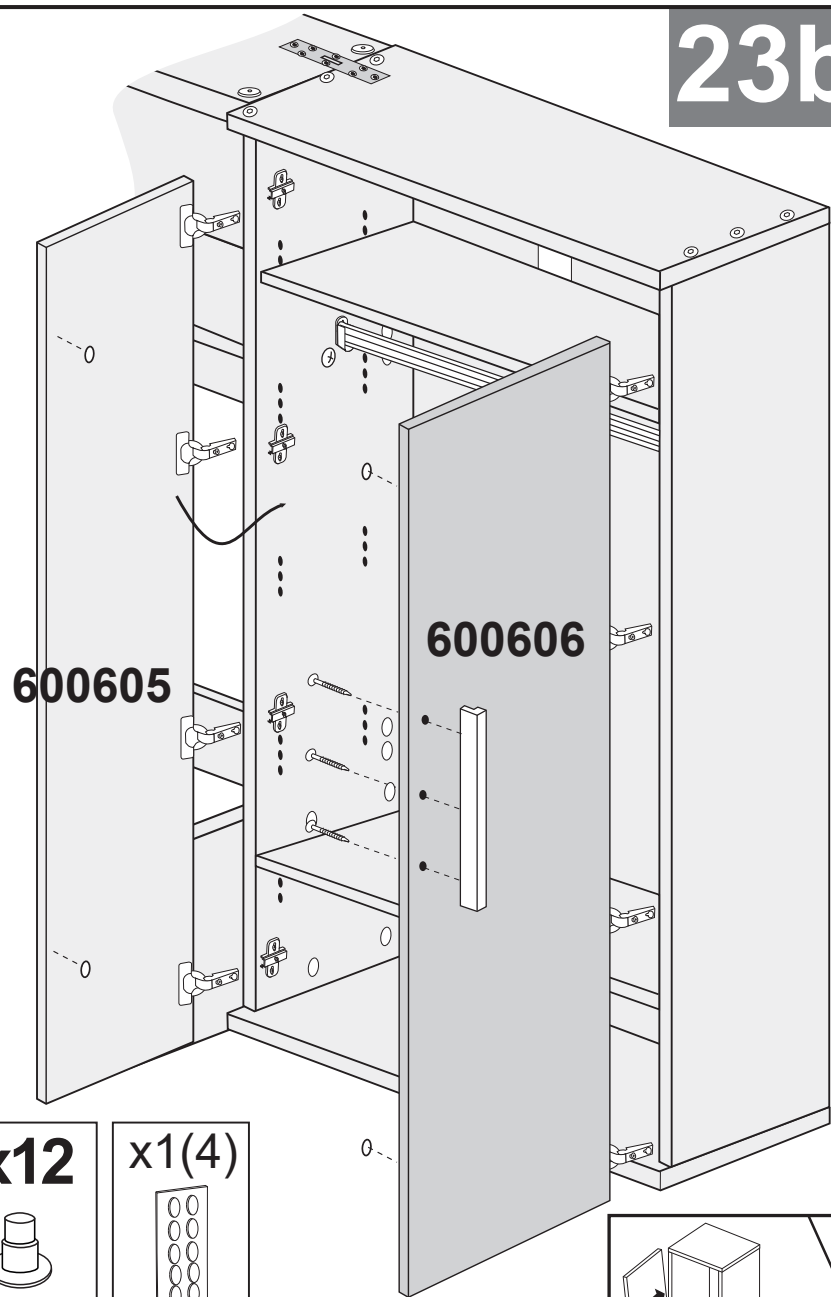
cm 0 1 2 3
TP3535   x4

21b



22b

23b

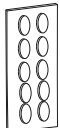


x12



T5PC

x1(4)



CT715

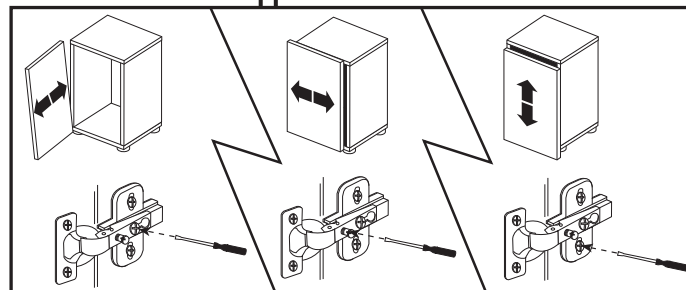
x1



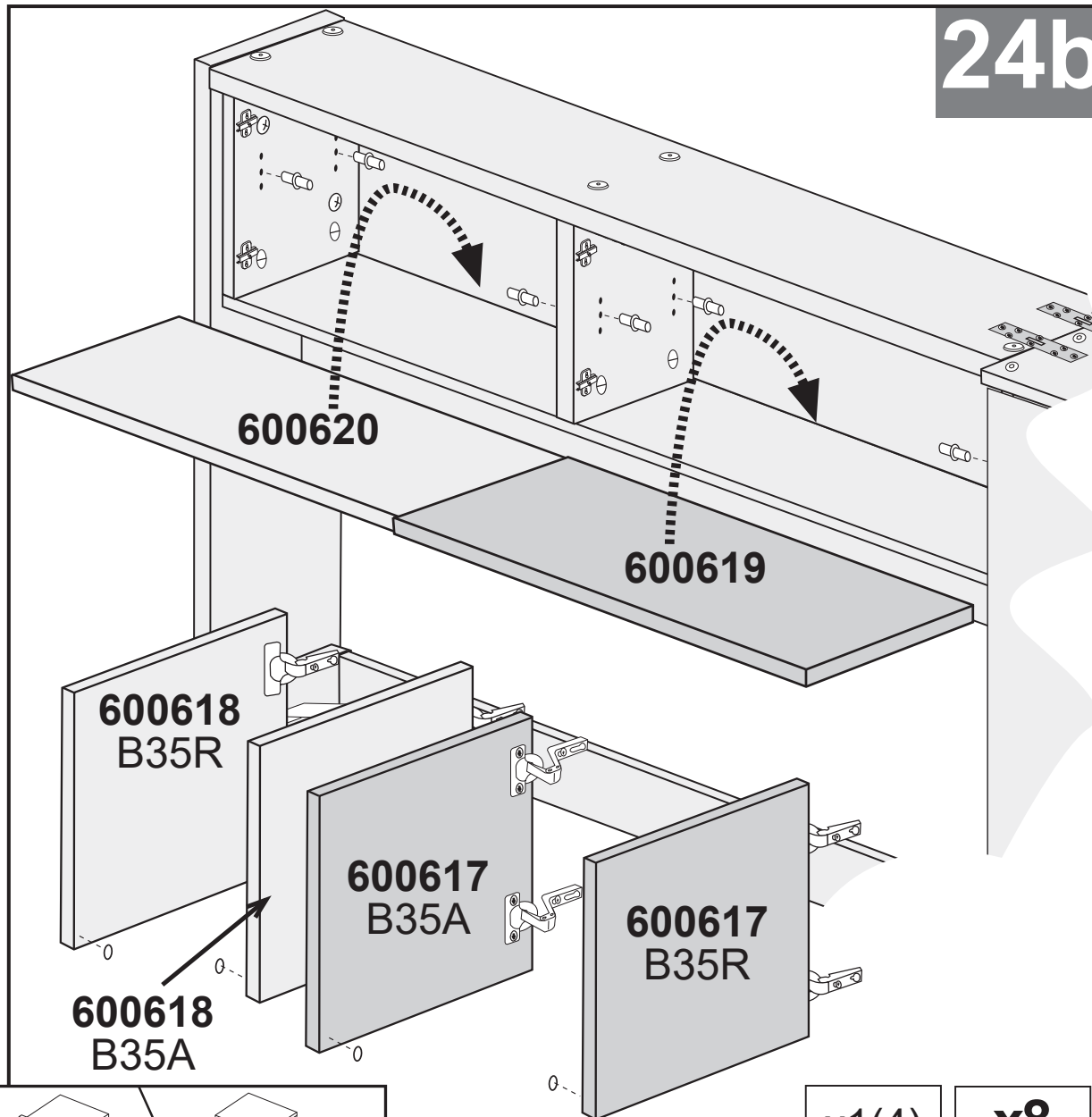
AAB400

x3

TCA4030



24b



600618
B35R

600618
B35A

600617
B35A

600617
B35R

x1(4)



CT715

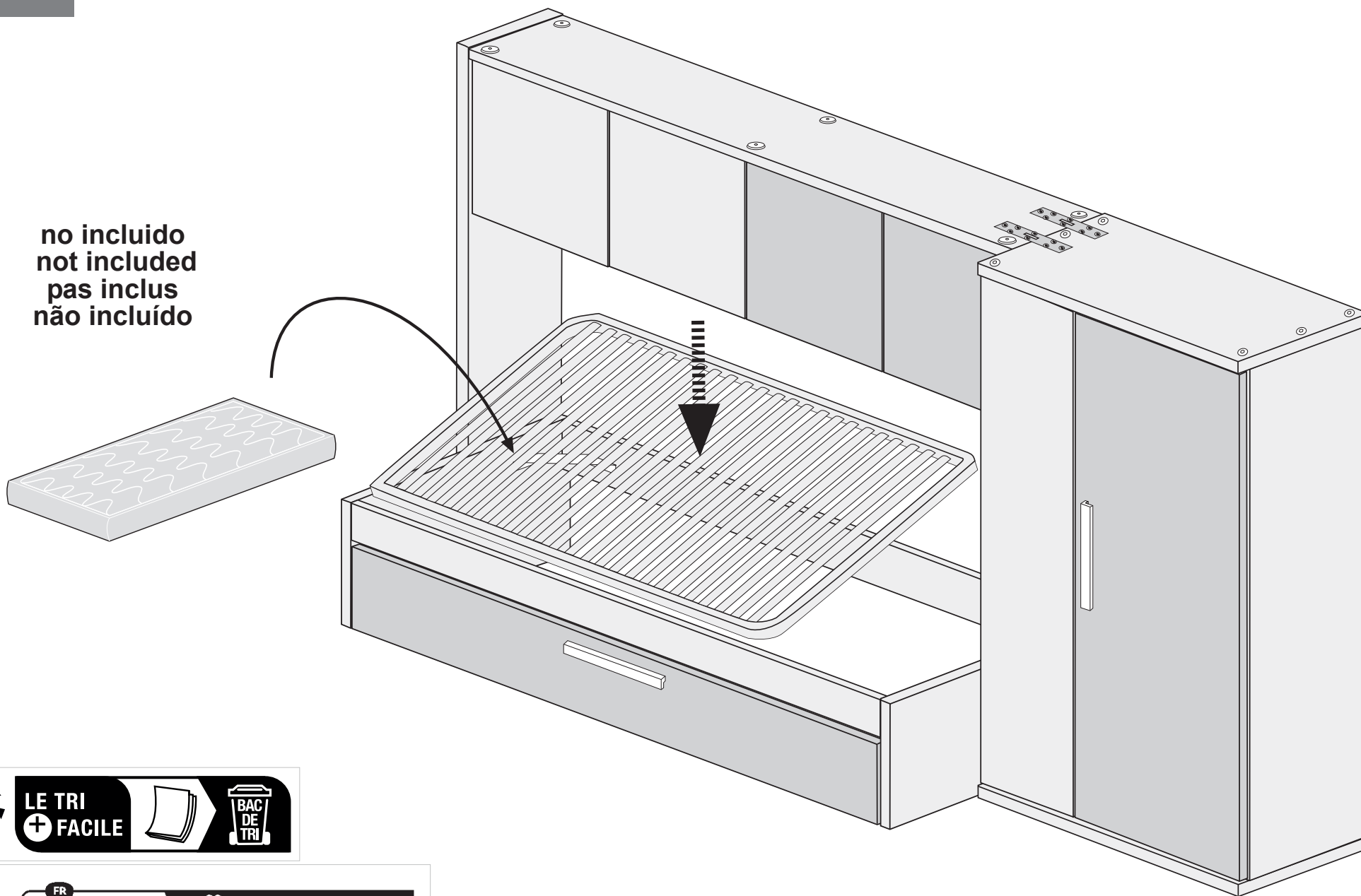
x8



PE3

25b

no incluido
not included
pas inclus
não incluído



FR

Pensez à
donner ou recycler.



Association

ou



Magasin

ou



Déchèterie

<https://quefairedemesdechets.fr>